

# П а л а ў н і ч ы Беларусі

XVIII

7441

Б. 1306

№ 5-6

май-чэрвень

1932





# Аб пляне збожжазагато́вак з ураджаю 1932 г. і разгортваньні калгаснага гандлю збожжам

## Пастанова СНК СССР і Цэнтральнага Камітэту ЎсеКП(б)

1. На аснове перамогі калгаснай і саўгаснай сыстэмы гаспадаркі над сыстэмай аднаасобнай гаспадаркі і разгрому кулацкіх элемэнтаў у вёсцы— СССР у 2 гады дасягнуў такога разгортваньня збожжавай гаспадаркі, пашырэння пасеўных плошчаў і росту валавой прадукцыі збожжа, што замест 660 млн. пуд. збожжа (разам з гарнцам), загатоўленых ад ураджаю 1928 году, на аснове аднаасобнай гаспадаркі—у 1930 годзе, дзяржаўныя загатоўкі дасягнулі 1.350 млн. пудоў збожжа (разам з гарнцам), а ў 1931 годзе, ня гледзячы на засуху— 1.400 млн. пудоў (разам з гарнцам).

Гэтыя посьпехі тлумачацца перш за ўсё тым, што калгасы, як буйная аб'яднаная гаспадарка, атрымалі магчымасьць праз машынатрактарныя станцыі прыстасаваць і найлепш скарыстаць трактары і машыны, пашырыць пасеўныя плошчы і палепшыць агра-тэхнічную пастаноўку справы, а саўгасы ператварыліся ў буйнейшыя фабрыкі збожжа, якія забяспечваюць дзяржаве з году ў год узрастаючы збожжавы фонд.

Дзякуючы ажыццяўленьню палітыкі ленінскай партыі, краіна вышла з крызісу збожжавай гаспадаркі і перамагае труднасьці, выкліканыя засухай мінулага году ва ўсходніх раёнах СССР, значна больш пасьпяхова, чым гэта мела месца ў мінулыя засушлівыя гады, калі дробная сялянская гаспадарка яшчэ пераважала ў нашай краіне.

2. Разам з тым, у рэзультате посьпехаў у справе ажыццяўленьня пяцігодкі ў галіне прамысловасьці ўсё больш растуць магчымасьці Савецкага саюзу ў галіне вытворчасьці прамысловых тавараў як для задавальненьня вытворчых патрэб калгасаў, так і асабістых патрэбнасьцяў працоўных вёскі.

У сувязі з гэтым непарыўным ростам колькасьці прамысловых тавараў і ростам вытворчасьці збожжа ў вёсцы павялічваюцца магчымасьці разгортваньня калгаснага гандлю. Калгасны гандаль становіцца ўсё больш важнай дадатковай крыніцай снабжэньня гарадоў прадуктамі с.-г. вытворчасьці.

У сувязі з гэтай акалічнасьцю савецкая ўлада атрымала магчымасьць побач з мэтадам дзяржаўных самазагато́вак практыкаваць, як сродак снабжэньня гарадскога насельніцтва другі мэтад—мэтад гандлю збожжам самімі калгасамі і калгаснікамі. Задача заключаецца ў тым, каб у інтарэсах далейшага пашырэння таваразвароту паміж горадамі і

вёскай і яшчэ большага палепшаньня снабжэньня гарадскога насельніцтва спалучыць гэтыя два мэтады і разгарнуць калгасны гандаль збожжам за кошт некаторага скарачэньня дзяржаўных збожжазагато́вак па сялянскім сэктары, павялічыўшы адначасова загатоўкі па калгасным сэктары.

На падставе усяго гэтага Савет народных камісараў СССР і Цэнтральны камітэт УсеКП(б) пастаўляюць:

а) зьменшыць дзяржаўны плян збожжазагато́вак па СССР з ураджаю 1932 году па калгасах і аднаасобнай гаспадарцы ў параўнаньні з плянам 1931 г. на 264 млн. пуд., устанавіўшы для 1932 году плян у 1.103 млн. пудоў пры сярэднім ураджаі (бяз гарнца) замест леташняга пляну ў 1.367 млн. пуд.

У адпаведнасьці з гэтым вызначыць параённа наступны плян збожжазагато́вак (бяз гарнца):

па **Украіне**—365 млн. пуд. замест пляну мінулага году ў 434 млн. пуд.;

па **Паўночным Каўказе**—136 млн. пуд. замест пляну мінулага году ў 154 млн. пуд.;

па **Крыме**—10 млн. пуд. замест пляну мінулага году—11 млн. пуд.;

па **ЦЧВ**—115 млн. пуд. замест пляну мінулага году—128 млн. пуд.;

па **Татарыі**—24 млн. пуд. замест пляну мінулага году—31 млн. пуд.;

па **Казакстану**—38 млн. пуд. замест пляну мінулага году—57 млн. пуд.;

па **Ўсходняй Сібіры**—29 млн. пуд. замест пляну мінулага году—32 млн. пуд.;

па **Сярэдняй Азіі**—32 млн. пуд. замест пляну мінулага году—25 млн. пуд.;

па **Маскоўскай вобласьці**—27 млн. пуд. замест пляну мінулага году—31 млн. пуд.;

па **Ніжагародзкім краі**—29 млн. пуд. замест пляну мінулага году—33 млн. пуд.;

па **Заходняй вобласьці**—6 млн. пуд. замест пляну мінулага году—8 млн. пуд.;

па **Ленінградзкай вобласьці**—4 млн. пуд. замест пляну мінулага году—5 млн. пуд.;

па **Іванаўскай вобласьці**—4 млн. пуд. замест пляну мінулага году—5 млн. пуд.;

(Працяг на 3-й стар. вокладкі).



# ХVIII. ПАЛЯЎНІЧЫ БЕЛАРУСІ

ОРГАН КААПЭРАЦЫЙНА-  
ПРАМЫСЛОВАГА САЮЗУ  
ПАЛЯЎНІЧЫХ  
БЕЛКАХОТСАЮЗ.

## З ЪМЕСТ

За рашучае разьвіццё трусагадоўлі.  
**М. Трусаў.**—Трусагадоўля ўзмацняе харчовыя рэсурсы. **Р. К.**—Пастановы ЦК УсеКП(б) і Саўнаркому СССР аб збожжазагатоўках і мясазагатоўках—у масы. — Дзень балышавіцкага друку. — Пастанова Савету Народных Камісараў БССР аб мерапрыемствах па разгортванні паляўнічай гаспадаркі. **Я. Сапрык.**—Зьнішчаецца дві і рыба. **А. А. Вераб'ёў.**—Фэрма срэбрыста-чорных лісаў. **Ц. Караткевіч.**—Чарэйскае райтаварыства паляўнічых не клапоціцца пра паляўнічую гаспадарку. **Дугін.**—У бой за крата. **Д. Крэза.**—Трусагадоўля ў калгасах Беларусі. „З-да“. — Прыгарадны саўгас імя Дзяржынскага арганізаваў трусагадоўчую фэрму. — Швайнікі ўключыліся ў барацьбу за трусае мяса. **А. А. Вераб'ёў.**—Да арганізацыі цэнтральнай станцыі па трусагадоўлі. **М. Цалеш.**—Катлеты з рабца. **М. Варавецкі.**—Трусаў загналі ў балота. — Аб разьвіццё трусагадоўлі ў прамысловых раёнах Маскоўскай, Ленінградзкай і Іванава-Вазьнясенскай абласцей. (Пастанова ЦК УсеКП(б). — Аб разгортванні мясцовай рыбнай гаспадаркі ў Маскоўскай і Ленінградзкай абласцей. (Пастанова ЦК УсеКП(б). **Рыбак.**—Для рыбаводства ў Беларусі ёсць вялікія магчымасці. **А. Ф. Лялін.**—Рак і спосаб лоўлі яго. — Як патрашыць, хаваць, загатаўляць на карысьць, перасылаць дзічыну. — Што трэба ведаць, каб унікнуць няшчасных выпадкаў. **Ф. А.** — Спосаб зьнішчэння ястрабоў. **Ф. А. Лялін.**—Спосаб лоўлі сарок і варон. — Жыццё і праца райтаварыстваў і нізавых ячэек паляўнічых. **П.**—Замест слонак — ваўчанят. **Мік. Цалеш.** Зімовы пабегі. — Аб плане збожжазагатоўак з ураджаю 1932 г. і разгортванні калгаснага гандлю збожжам. (Пастанова СНК СССР і ЦК УсеКП(б).

## ЗА РАШУЧАЕ РАЗЬВІЦЦЁ ТРУСАГАДОЎЛІ

Папярэдняя практыка ў галіне трусагадоўлі мела ў сабе ня толькі недахопы, а і бліскучыя прыклады, якія красамоўна абвяргаюць розныя апартуністычныя і мяшчанскія разважанні на тэму аб несур'ёзнасці і дробязнасці гэтай справы. Разгортнутая трусагадоўля ў радзе калгасаў і саўгасаў, а таксама і ў паляўнічых гаспадарках пры ўсіх сваіх недахопах робіць відавочным той факт, што трусагадоўля можа і павінна служыць адным з надзейных сродкаў у вырашэнні мяснотнай праблемы. Аднак, нельга ня прызнаць таго, што ня толькі паасобныя таварышы, каму дадзена працаваць над вырашэннем мяснотнай праблемы, але, больш таго, у цэлых з'яўленнях нашай каапэрацыі, у саўгасах і калгасах і нават у паляўнічых гаспадарках наглядаліся і наглядаецца вялікая пагордлівасць у датычэнні да трусагадоўлі і інш.

Некаторыя таварышы і зараз працягваюць тую думку, што зрывы і высокая сабекаштоўнасць трусагадоўчых гаспадарак тлумачыцца „аб'ектыўнымі ўмовамі“. „Бачэце, — разважаюць яны, — ва ўмовах Беларусі гэта ня тое, што на Украіне ці ЦЧО, дзе можна бяз вялікіх укладанняў стварыць добрапрыстасаваныя выпасы ды ўвогуле кармавая праблема там вырашаецца куды лягчэй“. Ці інакш: „Іншая справа, кажуць, свіння ці буйная рагатая жывёла! Як ні кажы, а там кусок налічвае ня кілёграмы, а цэнтнеры і ўсё такое“.

Такіх разважанняў не абярэшы, іх шмат і яны ня могуць не накладваць свой адбітак на практыку пастаноўкі трусагадоўлі.

Сумняваюцца ня прыходзіцца, што амаль уся папярэдняя практыка ў барацьбе за пашырэнне статку трусаў у нас, у БССР, была прасякнута нядбайствам, апартунізмам, чрэвата бюракратычнай руцінай і коснасцю. Барскія адносіны да трусагадоўлі былі звычайнай справай, а дзе-ні-дзе і зусім схадзілі за вытрымана-вумны тон і, канешне, на шкодны. Людзі былі здольны гаварыць даўжэзныя прамовы аб чым хочаце, толькі не пра трусагадоўлю; сядзелі па 10 гадзін на нарадах па поваду выведзенага яйца, але не маглі выкраіць і пяці хвілін для вырашэння важнейшых пытанняў трусагадоўлі. Работа часта вялася без усялякага грамадзкага кантролю. І, як вынік, уся пастаноўка справы не адказвала вымаганням задач у вырашэнні мяснотнай праблемы, трусагадоўля зусім не ў дастатковай ступені выкарыстоўвалася, як надзейны сродак ў палепшэнні забеспячэння рабочых мяснымі прадуктамі і інш. Апошняя пастанова ЦК УсеКП(б) пра разьвіццё трусагадоўлі ў прамысловых раёнах Маскоўскай, Ленінградзкай і Іванава-Вазьнясенскай вобласцей з ўсёй яскравасцю падкрэсліла, што трусагадоўля павінна з'явіцца магутным сродкам у барацьбе партыі за палепшэнне рабочага забеспячэння, у вырашэнні мяснотнай праблемы. Гэтая важнейшая пастанова абавязвае нашы арганізацыі і ў першую чаргу гаспадарчыя, асабліва паляўнічыя, да таго, каб, не змяняючы ўвагі іншым галінам жывёлагадоўлі, усямерна фарсіраваць вучастак трусагадоўлі.

Ранейшыя ў гэтых адносінах тэмпы і ўвага ня могуць задавальняць зараз узрастаючых патрэб сацыялістычнага будаўніцтва. Гіганцкая работа ў галіне індустрыялізацыі краіны, калі ў адзін-два гады вырастаюць цэлыя гарады з дзесяткамі тысяч новага пралетарыату, задачы паспяховага завяршэння першай пяцігодкі і падрыхтоўка да ўступлення ў бясклісавое грамадства ва ўсю шырокую ставіць праблему рабочага забеспячэння і савецкага гандлю. Выходзячы з гэтага, трусагадоўля і павінна з'явіцца адным з важнейшых рычагоў у справе хутчэйшага знішчэння некаторых цяжкасцяў у забеспячэнні працоўных мяснымі прадуктамі харчавання.

Баявой задачай кожнай паляўнічай гаспадаркі, кожнага паляўнічага на бліжэйшы час з'яўляецца барацьба за арганізацыю трусагадоўлі, за рэалізацыю апошняй пастановы партыі ў гэтай галіне. Адкладваць гэтую задачу будзе недапушчальнай праявай самаг махровага апартунізму да выканання дырэктыў партыі і ўраду.

# № 5-6

МАЙ—ЧЭРВЕНЬ

1932 г.





Не сакрэт, што дагэтуль аб'яжавы адносіны да трусагадоўлі не садзейнічалі поўнаму выкарыстанню ўсіх мажлівасцяў, поўнай мабілізацыі ўнутраных рэсурсаў у калгасах, саўгасах і спэцыяльна-паліўнічых гаспадарках. Наадварот, бескантрольная пастаноўка справы ў радзе месц вымагала вялікія, беспатрэбы, капіталаўкладанні. Бюракратызм гаспадарнікаў не садзейнічаў унявядзенню больш мэтазгодных, таньнейшых з эканамічнага боку канструкцый трусятнікаў і інш., а гэта ў агульным выніку на шмат узнімала сябе каштоўнасць прадукцыі, затрымлівала масавае разьвіццё трусагадоўлі.



Трусаводная ферма Курасоўшчына.  
Цальеры з клеткамі.

Адказнейшай задачай сёнешняга дня павінна з'явіцца работа па ўнявядзенню масавай трусагадоўлі ў працоўнае насельніцтва, у рабочыя масы.

Толькі пры такім падходзе да справы мож на будзе забяспечыць сваячасовую і поўную рэалізацыю дыверстывы партыі. Ці нашай партыі „Правда“ ў сваёй перадавой ставіць пытаньне проста: усякія спробы разглядаць трусагадоўлю, як ня с у р'э з н у ю

справу, супярэчаць лініі партыі, зрываюць адно з важнейшых мерапрыемстваў затрымлівваюць справу палепшання рабочага забесьпячэння. Падобная пастаноўка пытаньня патрабуе тэрміновых захадаў у практычнай дзейнасці, перш усяго нашай паліўнічай кааперацыі.

Раённыя таварыствы паліўнічых павінны будучь з'явіцца штурхачамі і ініцыятарамі ў масавым разьвіццё трусагадоўлі. Першыя крокі ў гэтым кірунку, як і ўся трусагадоўля прадумаўляюць сабой вялікую растлумачальную работу. Кожны паліўнічы ня можа ня прымаць дзейнага ўдзелу ў вырашэнні агульнанароднай у нас праблемы, праблемы мяса, праблемы палепшання рабочага забесьпячэння. Гэта патрабуецца асабліва таму, што партыя ставіць пытаньне менавіта аб масавой трусагадоўлі. Не зьмяняючы ўвагі да трусагадоўлі ў буйных гаспадарках, якія маюць плянава пабудаваныя трусятнікі і

займаюцца трусагадоўляй даўно, зараз справа ідзе аб наладжваньні вырашчваньня трусаў пры закрытых разьмеркавацелях, прыгарадных гаспадарках кааперацыі, саўгасах, калгасах і школах, дзетдамах, і г. д. Больш таго масавае вырашчваньне трусаў мае на ўвазе ня толькі выключна колектыўнае вырашчваньне, а паўнейшае выкарыстаньне ўсіх наяўных магчымасцяў па разьвядзеньню трусаў пасабнымі сем'ямі рабочых, калгаснікаў, паліўнічых і іншым працоўным элемэнтам. Неабходнасьць актыўнага ўдзелу ў справе трусагадоўлі паліўнічай кааперацыі абумоўлена двума важнейшымі прычынамі. **Па-першае**—паліўнічая кааперацыя, як блізкая да гэтай справы і мае вопыт ня можа ні ў якім разе застацца ў баку ад барацьбы за рэалізацыю важнейшых пастаноў партыі, ня можа быць глухой і пасыўнай у вырашэнні праблемы забесьпячэння мясам пралетарскіх цэнтраў. **Па-другое**—паліўнічая кааперацыя, раённыя таварыствы павінны ўзначаліць гэтую работу ў раёнах, узяўшы ў барацьбу за разьвіццё трусагадоўлі і таму, што кожны посьпех у гэтай справе дае магчымасьць у самы кароткі час задаволіць наш рынак добра якаснай пушнінай, выпусьціць на рынак дзiesiąткі і сотні тысяч скурак, што дасць магчымасьць узмацніць будаўніцтва паліўнічай гаспадаркі.

Апошні момант набывае сур'ёзнейшае значэньне асабліва зараз, калі ў нас на Беларусі зусім не пахвальнае становішча з выкананьнем плянаў заготовак пушніны.

Практычная дзейнасьць на мясцох павінна пайсьці па трох наступных кірунках: неадкладная падрыхтоўка памяшканьняў і вырашэньне пытаньня кармоў і выпасаў—**першае**; пры максымальнай мабілізацыі ўнутрыраённых рэсурсаў, тэрмінова павінна быць вырашана пытаньне племяннога матачнага статку, **другое і трэцяе**—павінна быць разгорнута вакол гэтага пытаньня самая шырокая растлумачальная праца з разьлікам на поўную ліквідацыю барскі-пагардлівых і апартуністычных настрояў да трусагадоўлі, да труса. Растлумачальная работа, разам з гэтым павінна быць ад свайго пачатку і да канца прасякнута важнейшымі, неабходнымі зоотэхнічнымі ведамі, якія накіпіліся ў трусаводаў паліўнічых Калі трус і зьяўляецца жывёлай ня надта патрабавальнай, калі ўсе правілы догляду за ім і можна выкласьці ў інструкцыі на адной старонцы, дык усё ж і гэтыя элемэтарныя веды патрэбна мець, патрэбна практычна іх ажыццяўляць, каб быць гарантаваным у неабходных посьпехах.

Трусагадоўля, як адзін з надзейных сродкаў у барацьбе за сапраўднае палепшаньне рабочага забесьпячэння, павінна атрымаць адно з першых месцаў у дзейнасці кожнага таварыства і кожнага паліўнічага.

**Баявой задачай кожнай паліўнічай гаспадаркі, кожнага паліўнічага на бліжэйшы час зьяўляецца барацьба за разьвіццё трусагадоўлі, за рэалізацыю апошняй пастановы партыі ў гэтай галіне.**



# Трусагадоўля ўзмоцніць харчовыя рэсурсы

ЦК УсеКП(б) і СНК СССР у сваёй адозьве ад 30 ліпеня 1931 г. да партыйных, савецкіх, гаспадарчых і калгасных арганізацый указалі, што побач з разгортваньнем буйнай жывёлагадоўлі неабходна звярнуць асобную ўвагу на разьвіцьцё дробнай жывёлагадоўлі, свінагадоўлі, птушкагадоўлі і трусагадоўлі.

Гэта адозьва ў сыстэме паляўнічай каапэрацыі яшчэ і дагэтуль не атрымала патрэбнага ажыцьцяўленьня. Цэлы рад раённых і гарадзкіх таварыстваў паляўнічых адмахваюцца ад трусагадоўлі. У ячэйках паляўнічых, у калгасах, між асобнымі паляўнічымі і ўсім працоўным насельніцтвам гэтая пастанова зусім не папулярызавана. Тут была яўная недаацэнка з боку кіруючых органаў Белкахотсаюзу. Мала таго, калі цэнтральны орган „Правда“ падняў голас за масавае разьвіьдзеньне трусоў, Белкахотсаюз словам не заікнуўся ні ў паляўнічым, ні ў партыйным або савецкім друку, як разьвіваецца і павінна разьвівацца трусагадоўля ў паляўнічай сыстэме каапэрацыі. Мы ўправе запыталі ў райтаварыстваў, як яны мяркуюць разгарнуць масавае разьвіьдзеньне ў сыстэме паляўнічай каапэрацыі, а таксама дапамагчы гэтай справе на фабрыках, заводах, сталойках, ЗРК, сярод асобных сямей і ўсяго працоўнага насельніцтва. Бо мы павінны сказаць: „кожны паляўнічы трусавод павінен узяць шэфства над трусагадоўляй“. А што такое шэфства магчыма, гэта даводзіць ня прыходзіцца. Паляўнічая каапэрацыя мае 35 даволі буйных трусагадоўчых гаспадарак, мае кадры вопытных трусаводаў, якія могуць дапамагчы гэтай новай справе, мае племянны матар'ял.

Такія адносіны да трусагадоўлі павінны рэзка змяняцца. Праз паляўнічы друк—насьценгазеты і часопісь „Паляўнічы Беларусі“—на сходах і пасяджэньнях паляўнічых мы павінны мабілізаваць усю грамадзкасьць на разьвіцьцё трусагадоўлі. Белкахотсаюз павінен пакончыць з ідэяй—толькі гандаль і паляваньне і перайсьці на вытворчыя рэйкі працы не на паперы, а на справе. Кампанія распачалася і яе трэба павальшавіць усею. 35 тысяч з лішкам паляўнічых, аб'яднаных у паляўнічую каапэрацыю, большасьць з якіх ня толькі любяць прыроду, зьвера, жывёлу, птушку, а і самі зьяўляюцца ў мініятуры—хача-б сабе і так!—жывёлаводамі і птушкаводамі і маюць жаданьне заняцца справай трусагадоўлі могуць заняцца гэтым і шэфстваваць над пачынаючымі—сталойкамі, ЗРК і г. д., павінны перадаць свой вопыт працоўнаму насельніцтву. Асабліва шмат яны могуць зрабіць у калгасе і саў-

гасе, на фабрыцы, дапамагчы рабочаму сваім кіраўніцтвам, інструктажам, саветамі, як гадаваць і абыходзіцца з трусам.

Некаторыя нашы раённыя т-вы маюць вялізарны вопыт у арганізацыі трусаводных гаспадарак і дасягнулі вялікіх посьпехаў у гэтым напрамку. Гэтыя т-вы таксама павінны падзяліцца сваім вопытам з іншымі т-вамі паляўнічых. Старонкі нашае часопісі „П. Б.“ заўсёды гатовы да гэтага, гатовы распаўсюджаць і множыць іх вопыт.

Кожны асобны паляўнічы, які займаецца трусагадоўляй, павінен узяць шэфства над асобнай рабочай сям'ёй і дапамагчы ёй паставіць справу разьвіьдзеньня трусоў. Кожны калектыў паляўнічых на прамысловых прадпрыемствах павінен узяць шэфства над фабрыкай, заводам, ЗРК.

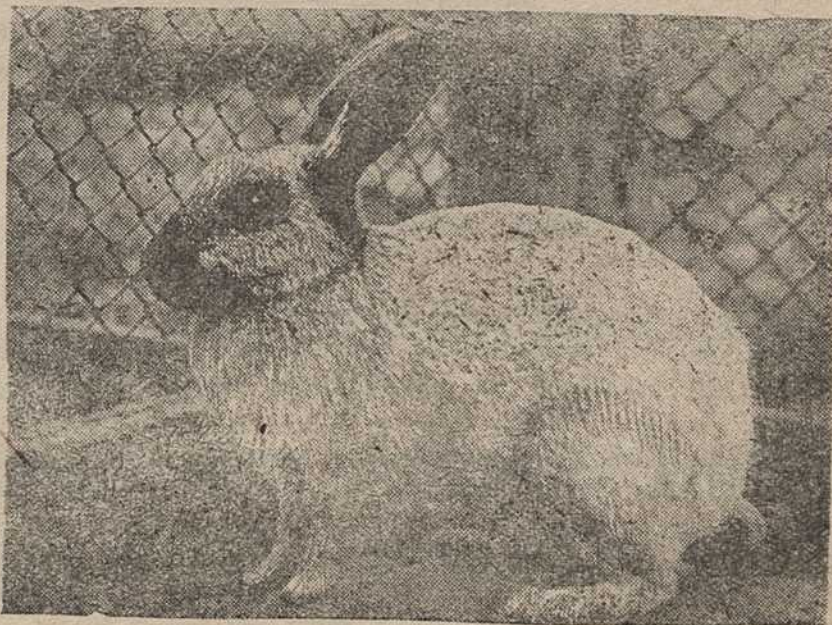
Адначасова з разьвіцьцём трусагадоўлі неабходна паставіць пытаньне аб забясьпечаньні трусоў кармамі. Усякія адкіды ў сельскай гаспадарцы, а таксама зьлёнае гальлё дрэў, трава, сена, астаткі ў сталойках—годны для кармоў трусоў.

Для гарэннага разьвіьдзеньня трусоў важна выкарыстоўваць не падыходзячыя для засеву курганы, але трэба ўсялякімі мерамі ўхіляцца балот і месц, блізка знаходзячыхся каля іх. На фабрыках і заводах па прыкладу „Трехгоркі“ неабходна арганізаваць т-вы садзейнічання трусагадоўлі.

На нашай думцы, Белкахотсаюз павінен зараз-жа ўтварыць трусагадоўчую базу для прасоўваньня труса ў працоўныя масы на аснове кантрактыў. Яго задача забясьпечыць паляўнічую ячэйку і рабочага паляўнічага ў горадзе племянным матар'ялам.

У бойку за труса! За палепшаньне харчаваньня рабочых! Дамо краіне тысячы цэнтнераў высокагатунковага трусінага мяса!

М. Трусаў.





# Пастановы ЦК УсеКП(б) і Саўнаркома СССР аб збожжазагатоўках і мясазагатоўках у масы

У пачатку мая гэтага году партыяй і ўрадам выданы тры гістарычнай важнасці пастановы: пастанова ЦК УсеКП(б) і СНК СССР аб збожжазагатоўках, жывёлазагатоўках і савецкім гандлі,— зьяўляюцца яскравымі паказчыкамі перамогі саўгаснай і калгаснай сыстэмы гаспадаркі над сыстэмай аднаасобнай гаспадаркі і разгрома кулацкіх элементаў у вёсцы. СССР у два гады дасягнуў такіх тэмпаў разгортвання збожжавай гаспадаркі, пашырэння засеўных плошчаў, што замест загатоўленых у 1928 г. на аснове аднаасобнай гаспадаркі—660 млн. пудоў збожжа (разам з гарнцам)—у 1931 г., ня гледзячы на засушлівасць—дзяржаўныя загатоўкі выявіліся ў 1.400 млн. пудоў (разам з гарнцам). Гэтыя пастановы—магутныя факты арганізацыйна-гаспадарчага ўмацавання калгасаў—павінны прывесці да яшчэ большага энтузіязму рабочых і сялян, да далейшага і значнага палепшання снабжэння іх.

Калі некалькі год таму назад мы мелі нізкую вытворчасць таварнай прадукцыі збожжа, дык пасля ажыццяўлення паказанняў тав. Сталіна аб каранной сацыялістычнай рэканструкцыі сельскай гаспадаркі, мы дабіліся вялізарнейшых дасягненняў у галіне падняцця прадукцыі сельскай гаспадаркі.

Партыяй у штодзённай практычнай рабоце раскрыты і абвергнуты „устаноўкі“ правых апартуністаў на вырашэнне збожжавай праблемы праз развіццё кулацкай гаспадаркі. Партыя дала рашучы адпор „левым“ загібчыкам, якія імкнуліся дыскрэдытаваць ідэі калектывізацыі. Разгарнуўшы барацьбу за сацыялістычную перабудову сельскай гаспадаркі, за стварэнне саўгасаў і калгасаў, партыя атрымала рашаючы перамогі: пад сельскую гаспадарку падведзен фундамент сацыялістычнай эканомікі, ліквідуецца кулацтва як класа на базе суцэльнай калектывізацыі, выкарыстоўваюцца перадавыя дасягненні агра-тэхнікі, павялічваецца таварнасць калектывнай гаспадаркі, пашыраюцца засеўныя плошчы.

Законам аб сельскагаспадарчым падатку на 1932 г. прадугледжана вызваленне па калектывных гаспадарках ад абкладання ўсяе распадкаванае плошчы цаліны. Усе ўноў асвоеныя калгасныя плошчы па засеву тэхнічнымі культурамі таксама вызваляюцца ад абкладання. Гэта мерапрыемства, у мэтах пашырэння плошчы засеву тэхнічнымі культурамі, зьяўляецца магутным вагаром у справе пашырэння і выкарыстання магчымасцяў па засеву іх калгаснай сыстэмай, а даход ад ужо раней асвоеных плошчаў па тэхнічных культурах прыраўніваецца

ў абкладаванні да паловы даходу з 1 га збожжавых культур.

Ня гледзячы на тое, што даход ад сельскай гаспадаркі павялічыўся амаль у 2 разы ў 1932 годзе у параўнанні з 1930 годам—сума сельгаспадатку ў гэтым годзе не павялічваецца. Гэта сведчыць аб тым, што наша падатковая палітыка спрыяе росту і развіццю сельскай гаспадаркі, арганізацыйна-гаспадарчаму ўмацаванню калгасаў, яе падняццю матэрыяльна-культурнага ўзроўню працоўных мас.

Зусім іншы малюнак мы наглядаем у капіталістычных краінах. У іх падатковая палітыка накіравана на прыгнечанне і эксплёатацыю шырачэзных працоўных мас. З кожным днём усё падае і падае вытворчасць сельскай гаспадаркі—адбываецца паглыбленне агульнага крызісу капіталістычнай сыстэмы,—іх палітыка прыводзіць да абнішчання і згальнення шырачэзных мас працоўных.

Выключная ўвага ў новым законе аб сельскагаспадарчым падатку зьвернута на пытанне аб развіцці жывёлагадоўлі, дзе „жывёла ўсіх відаў у калгасах не абкладаецца, ад абкладання вызваляецца ўвесь валавы даход таварных калгасных фэрм, уся жывёла, якая знаходзіцца ў асабістым карыстанні калгаснікаў“. Гэтыя ільготы сведчаць аб тым, што партыяй створаны ўсе спрыяючыя ўмовы для паспяховага вырашэння праблемы жывёлагадоўлі.

Акрамя вышэйпералічаных ільгот, урадам прадстаўлена права мясцовым органам памяншаць стаўку падатку маламоцным калгасам часткова або зусім вызваляць ад абкладання даходы ад неаграмаджанай часткі маемасці асобных калгаснікаў, маламоцных аднаасобнікаў, асабліва былых чырвонагвардзейцаў і чырвоных партызан. Аднаасобныя сярэднія гаспадаркі ў асноўным абкладаюцца па тых-жа стаўках, што і ў мінулым годзе. Кулацкія гаспадаркі абкладаюцца па іх сапраўднай даходнасці ў індывідуальным парадку.

Закон аб сельскагаспадарчым падатку гэтага году ўсямерна садзейнічае арганізацыйна-гаспадарчаму ўмацаванню калгасаў, падняццю ўраджайнасці і таварнасці калгасаў, развіццю жывёлагадоўлі і тэхнічных культур, сваячасоваму і поўнаму выкананню вытворчых і загатоўчых плянаў (а плян збожжазагатоўак па БССР паменшан на 2 млн. пудоў супроць мінулага году і жывёлазагатоўак на 7.100 тон), значнаму палепшэнню вучоту і справаздачнасці калгасаў і яшчэ большаму развіццю калгаснага гандлю.



У мѣтах развѣцця калгаснага гандлю даходы калгасаў ад продажу сельскагаспадарчых прадуктаў праз калгасныя ларкі і рынкі вызваляюцца ад абкладання.

Пастанова Саўнаркому і ЦК аб жывёлазагатоўках і савецкім гандлі калгасаў, калгаснікаў і працоўных аднаасобнікаў, значна зьніжаючы плян жывёлазаготовак па калгасам, у калгаснікаў і працоўных аднаасобнікаў (па БССР гэты плян зьніжаецца з 45,1 тыс. тон да 38 тыс. тон) лічыць мэтазгодным прадставіць калгасам і аднаасобнікам, якія акуратна выконваюць цэнтралізаваны плян жывёлазаготовак і загатоўкі іншых відаў, шырокую магчымасць бесперашкоднай прадажы буйнай жывёлы, свіней, авец, птушак усякіх і мясной прадукцыі сваіх гаспадарак на рынках, базарах і праз калгасныя ларкі. Гэтыя ўмовы пастановы павінны быць шырока скарыстаны калгасамі, калгаснікамі і працоўнымі аднаасобнікамі для пашырэння гадоўлі жывёлы ўсіх відаў і парод.

ЦК і Саўнарком у сваіх пастановах забараняе мясцовым органам улады ўводзіць якія-б там ня было абмежаванні па продажы калгасамі, калгаснікамі і працоўнымі аднаасобнікамі прадукцыі сваіх гаспадарак і адмяняе ўсякія абмежаванні па забой жывёлы як для ўласных патрэб, так і для прадажы, выкараняючы такім чынам прыватнікаў і спекулянтаў-перакупшчыкаў, якія імкнуцца нажыцца на савецкім гандлі.

Клясавы вораг, кулак перш усяго, будзе імкнуцца сарваць здзейсненне пастановы ЦК і Саўнаркома. Кулак будзе агітаваць (і агітуе) супроць сяўбы, супроць развядзення кароў, свіней, птушак, выкарыстоўваючы асобныя „левацкія“ перагібы ў асобных раёнах і вёсках у мінулым для дыскрэдытацыі апошніх пастаноў ЦК УсеКП(б) і Саўнаркома СССР.

Мы павінны яскрава прадбачыць, што кулак, гандляр, які сёння агітуе супроць сяўбы, супроць развядзення кароў, свіней і птушак, заўтра будзе імкнуцца стаць спекулянтам-перакупшчыкам, будзе імкнуцца выкарыстаць для сябе пашырэнне савецкага гандлю.

Выключную ролю ў павышэнні выхаду мясной прадукцыі павінна адыграць трусагадоўля. Трус—самая шматплодная і хутка пасьпяваючая жывёла. На працягу аднаго года трус-самка можа даць некалькі памётаў, у сярэднім па 7—8 трусалят у кожным. Гэтаму важнаму пытанню пашырэння выхаду мясной прадукцыі паляўнічыя павінны ўдзяліць максимум увагі. Паляўнічыя, выкарыстоўваючы сваю практыку па развядзенні трусаў, павінны шырока папулярызаваць важнасць развѣцця трусагадоўлі, унядраючы вопыт у масы калгаснікаў.

Пастанова партыі і ўраду зьяўляецца такім чынам прызывам да ўсёй масы калгаснікаў і працоўных аднаасобнікаў больш і лепш сеяць, больш разводзіць кароў, свіней, трусаў, птушак.

Пастанова партыі і ўраду—магутная зброя ў барацьбе за перамогу першай пяцігодкі, у барацьбе за бясклясавое сацыялістычнае грамадства.

Чым больш і лепш калгасы і аднаасобнікі будуць сеяць, тым больш краіна будзе мець хлеба і сыравіны для прамысловасці, тым больш краіна атрымае прамтавараў, тым хутчэй арганізацыйна-гаспадарча ўмацоўваюцца калгасы, тым хутчэй завершыцца сусьветная калектывізацыя і на яе аснове ліквідацыя кулацтва як клясы.

Чым больш калгасы і аднаасобнікі будуць разводзіць кароў, свіней, трусаў, птушак,—а сёння калгаснікі і аднаасобнікі будуць гэта рабіць з тым большай энэргіяй, калі яны будуць знаць, што частку свае прадукцыі яны змогуць выкарыстаць для сваіх ўласных патрэб і прадажы на рынках і калгасных базарах!

Тым большымі стануць крыніцы рабочага забеспячэння, а значыць і ўмовы павышэння вытворчасці працы рабочага, тым хутчэй будуць мацнець калгасы, тым больш паскорюцца тэмпы ўсяго сацыялістычнага будаўніцтва.

Павысіць самадзейнасць мільённых мас калгаснікаў і аднаасобнікаў, павысіць іх зацікаўленасць у выніках свае працы і тым паскорыць развѣццё ўсёй народнай гаспадаркі—такі сэнс пастаноў Саўнаркома і ЦК УсеКП(б).

Р. К.

**Прасоўванне ў масы пастаноў ЦК УсеКП(б),  
ЦК КП(б)Б і СНК—абавязак паляўнічых  
арганізацый і грамадзкасці**



# ДЗЕНЬ БАЛЬШАВІЦКАГА ДРУКУ

Бальшавіцкі друк—зброя ў руках партыі, агітар, прапагандыст і арганізатар шырокіх працоўных мас у іх барацьбе за рэалізацыю рэвалюцыйнай тэорыі сваіх вялікіх правадыроў Маркса—Энгельса—Леніна—Сталіна. Арганізуючы мільёны рабселькораў нашых газет і часопісая, пад кіраўніцтвам сваёй жалезнай партыі бальшавікоў-ленінцаў, старонкі нашага друку вядуць барацьбу з рэшткамі капіталістычных, буржуазных элементаў, як у пляне эканамічна-гаспадарчым, а таксама і ў пляне ідэалогічным.

5-га мая 1912 г. у б. Пецярбурзе вышаў першы нумар штодзённай бальшавіцкай газеты „Правда“, а 5-га мая 1914 г. у адзнаку двухгодзьдзя „Правды“ б. Расіі быў праведзены „дзень рабочага друку“. Як вядома, часы сусветнай імперыялістычнай вайны выклікалі за сабой закрыццё ўсяго рабочага друку і ўжо толькі ў сувязі з 10-й гадавінай „Правды“ ЦК УсеКП(б) пастанавіў правесці „всероссийский день печати“. З гэтага часу мы штогод адзначаем, праводзім „дзень друку“, растлумачваем значэнне бальшавіцкага друку ў справе сацыялістычнага будаўніцтва, у барацьбе з недахопамі, з бюракратызмам, валакітай і інш.

У „дзень друку“ бягучага году Краіна Саветаў падводзіць вынікі дасягнутых вялікіх поспехаў ва ўсіх галінах сацыялістычнага будаўніцтва.

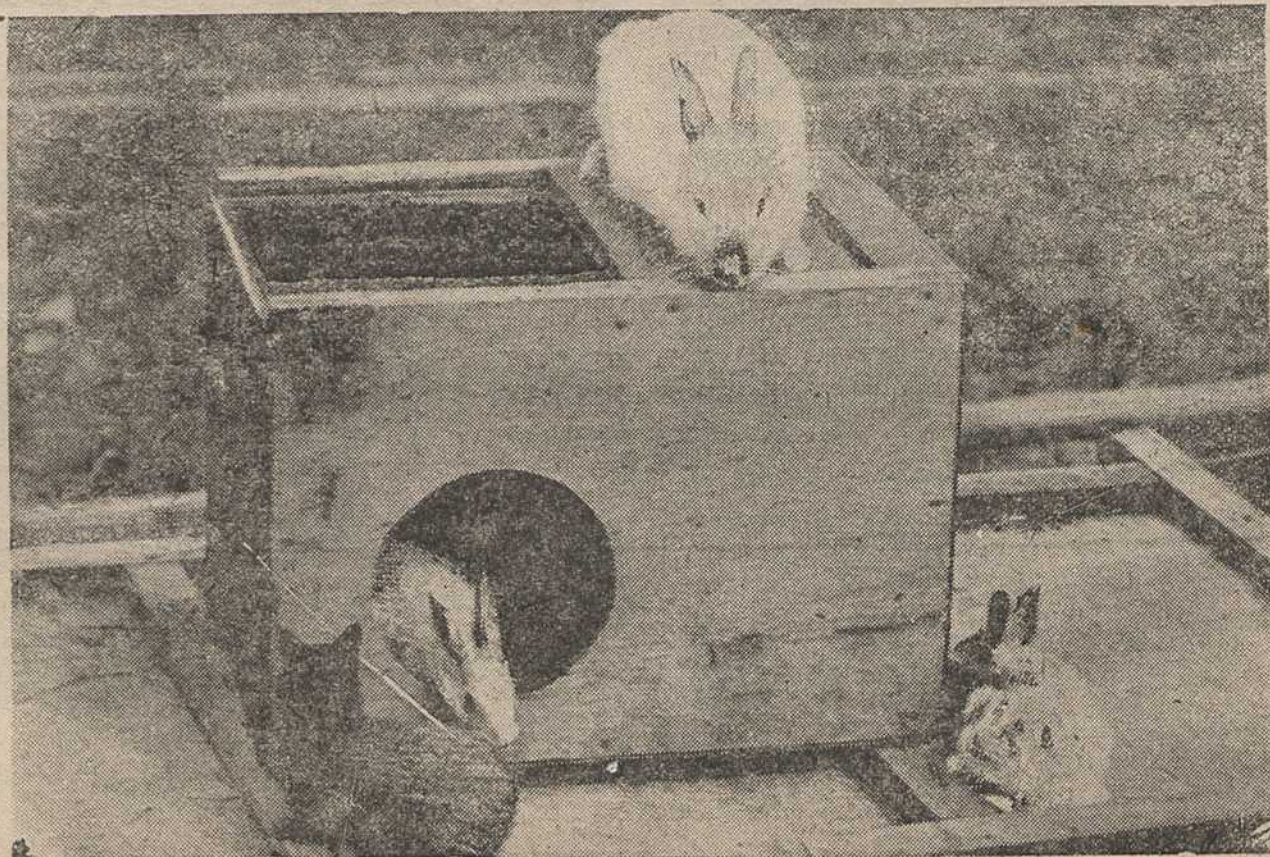
Асабліва выдатнай адзнакай 1932 г. зьяўляецца той факт, што зараз, як ніколі раней, узмоцніліся асновы дыктатуры пролетарыяту, што з поўнай выразнасцю акрэсьліліся перспектывы пабудовы бясплывага грамадства ў краіне саветаў, а гэта вы-

значае сабой і поспехі нашага друку. Сымбалам гэтых поспехаў служыць для нас дваццацігадовы шлях упартай барацьбы за справу рабочае клясы ЦО нашай партыі „Правды“. У барацьбе супроць царскага рэжыму, супроць абшарнікаў і капіталістаў, супроць меншавікоў, меншавізму і іншых здраднікаў рабочае клясы, бальшавіцкі голас—„Правды“ збіраў, арганізоўваў і накіроўваў тысячы і мільёны рабочых і сялян для абароны Кастрычніка, для атрымання перамогі над зграяй унутранага і міжнароднага капіталізму, якія ў момант грамадзянскай вайны хацелі задушыць маладую краіну саветаў.

Гэраізм нашай эпохі будаўніцтва новага сацыялістычнага грамадства, яснасьць перспектывы нашага развіцця сваім велічам захапляюць мастакоў слова, вабяць печваюць далейшае развіццё сацыяльна-эканамічнай і мастацкай літаратуры, садзейнічаюць стварэнню вялікага мастацтва бальшавізму.

Адваротны малюнак у галіне друку, як і ва ўсіх іншых галінах, мы можам наглядаць у кожнай капіталістычнай краіне. дзе тупая клясавая нянавісьць да пралетарскага камуністычнага друку, да камуністычных газет, часопісая і кніжак, што звязана з арыштамі, штрафамі, доўгімі годамі турэмных заключэнняў для лепшых сыноў сусветнага пралетарыяту.

Каля 2 тысяч раённых газет, каля 2,5 тыс. шматтыражак саўгасных і калгасных газет, каля 1.700 фабрычна-завадзкіх шматтыражак і 200 тысяч насьценгазет, красамоўна сьведчаць самі за сябе, ускрываюць масавы характар нашага друку, яго гіганцкае развіццё за годы рэвалюцыі.



Трусы ў клетцы.



Непараўнаўча вялізарная работа прароблена нашай партыяй праз яе бальшавіцкі друк у напрамку барацьбы за чыстату вучэння Леніна ў нацыянальнай палітыцы. Да сьвядомага палітычна-грамадзкага жыцця, да непасрэднага, самаадданага ўдзелу ў будаўніцтве сацыялізму, для барацьбы за перамогу закліканы дзесяткі мільёнаў прыгнечаных і прыдаўленых раней нацыяй царскім рэжымам. Ужо ў мінулым годзе па Саюзе выдавалася літаратура на 68 мовах, а ў гэтым годзе на мовах 83 нацыяў. Аўладаўваючы вышнімі рэвалюцыйнай культуры, рэвалюцыйнай тэорыі—вывучэннем марксызму-ленінізму працоўныя шматлікіх нацыянальнасьцяў ад Менску да Сахаліну, ад Паўночнага ледавітага акіяну да Одэсы ствараюць нацыянальную па форме і пралетарскую па зьмесьце культуру і літаратуру. У брацкай сувязі і ўзаемнай дапамозе шматлікіх нацыянальнасьцяў пад кіраўніцтвам адзінай камуністычнай партыі тэрыторыя Савецкага Саюзу і кожнай савецкай рэспублікі ўпрыгожваюцца завабамі, якія ня былі дагэтуль вядомы чалавецтву.

Абнядужаная і прыдаўленая двума прэсамі прыгнечаньня нацыянальным і сацыяльным даўней—Беларусь за некалькі год мірнага сацыялістычнага будаўніцтва дасягнула зараз нябачаных посьпехаў у народна гаспадарчым і культурным будаўніцтве. Даволі сказаць, што зараз краіна мае дзесяткі МТС з тысячамі трактароў, БелДРЭС Ім. Гомсельмаш, Магвалакно і рад іншых заводаў-гігантаў, што ўжо зараз амаль кожны в раёнаў мае сваю газету, а ў буйных саўгасах, калгасах, на фабрыках і заводах выдаюцца некалькі дзесяткаў сваіх шматтыражак, што БССР за год рэвалюцыі пакрылася густой сеткай вышэйшых і сярэдніх навучальных устаноў, каб уявіць сабе той вялізарны размах будаўніцтва, вялізарнасьць посьпехаў, якіх дасягнулі працоўныя БССР пад кіраўніцтвам КП(б)Б. у Саюзе і пры падтрымцы ўсіх нацыянальнасьцяў Савецкага Саюзу.

Адзначаючы дзень друку на 15-м годзе Кастрычніцкай рэвалюцыі, нельга не паказаць на значныя дасягненьні нашага паляўнічага друку, нашай часопісі „Паляўнічы Беларусі“, які ідзе ў першых радок па арганізацыі і наладжваньні сацыялістычнай, плянавай паляўнічай гаспадаркі. „Паляўнічы Беларусі“ прарабіў вялікую працу ў барацьбе за выкананьне плянаў загатоўак пушніны, у мабілізацыі мас паляўнічых вакол барацьбы за плянавае вядзеньне гаспадаркі, за выкананьне і перавыкананьне плянаў.

Важнейшай задачай бліжэйшага часу для кожнага в раённых таварыстваў, для кожнага паляўнічага павінна будзе зьявіцца работа над павялічэньнем ліку карэспандэнтаў, над наданьнем большай і большай масавасьці друкаванаму слову. Змагаючыся за падваеньне арміі чытачоў і падпішчыкаў часопісі „Паляўнічы Беларусі“, кожнае таварыства ўсямерна павінна падтрымліваць дзейнасьць сваіх насьценгазэт. Дзень бальшавіцкага друку павінен пацягнуць за сабой патраеньне ўвагі да працы насьценгазэт, ільлічовак. Насьценгазэты павінны быць сапраўдным моцным і верным голасам савецкай грамадзкасьці ў радок паляўнічых. Неабходна, каб кожная насьценгазэта зьяўлялася застрэльшчыкам у справе барацьбы за чыстату радок паляўнічых, супроць кулацкіх і розных іншых клясавых ворагаў, якія прымазаліся да паляўнічых і ўсямерна імкнуцца шкодзіць справе. Пытаньні разгортваньня шырокай масава-растлумачальнай працы ў важнейшыя пэрыяды паляўнічага сэзону, пытаньні мабілізацыі паляўнічых на выкананьне і перавыкананьне плянаў па забоі дзічыны і зьвера, па загатоўках, трэба паставіць у цэнтр увагі работы кожнай насьценгазэты.

У барацьбе за генэральную лінію партыі, за выкананьне і перавыкананьне плянаў у барацьбе з клясавымі ворагамі—кулакамі, падкулачнікамі і правымі апартуністамі будзе расьці і мацнець наш бальшавіцкі друк.



Трусятнік Віцебскага т-ва паляўнічых. Сям'я белых веліканаў.



# ПАСТАНОВА САВЕТУ НАРОДНЫХ КАМІСАРАЎ БССР

## аб мерапрыемствах па разгортваньні паліўнічай гаспадаркі

Для хутчэйшага разгортваньня ахотгаспадаркі і забясьпечаньня найбольшага выхаду прадукцыі пушнога зьвера і дзічыны, Савет народных камісараў пастанаўляе:

1. Прапанаваць Белкахотсаюзу на працягу 1932 г. наступныя мерапрыемствы:

а) дэталёва абсьледаць ня менш 50 проц. існуючых заказнікаў і замест ліквідаваных, як не адказваючых свайму прызначэньню па натуральных умовах, арганізаваць 15 новых заказнікаў ляснога тыпу і 12 для бабра;

б) для пераводу на інтэнсыўныя мэты разьвядзеньня пушнога зьвера арганізаваць зьверагадоўчыя фэрмы на 10 пар бабра, 15 пар выдры, 50 пар енотападобнага сабакі, для чаго ўпаўнаважанаму НК замежнага гандлю разам з Белкахотсаюзам і Беларускай акадэміяй навук распрацаваць і правесці ў жыццё на працягу 1932 году адпаведныя мерапрыемствы ў гэтай галіне;

в) арганізаваць кароткатэрміновыя курсы ня менш, як на 40 раённых работнікаў, якія працуюць у паліўнічых гаспадарках.

2. Для далейшага разьвядзеньня Беларускага дзяржаўнага запаведніка, правесці наступныя мерапрыемствы:

а) закончыць начатае ў 1931 г. гаспадарчае і жыльлёвае будаўніцтва па запаведніку і біостанцыі, забясьпечыўшы гэтае будаўніцтва капіталаўкладаньнямі ў суме 11.760 руб., а таксама поўнасьцю скончыць абсталяваньне музэю біостанцыі;

б) адзначаючы, што да гэтага часу не праведзена лесаўпарадкаваньне запаведніка, што значна затрым-

лівае навукова-дасьледчую работу ў ім, прапанаваць Белкахотсаюзу скончыць лесаўпарадкаваньне запаведніка ў 1932 г., вылучыўшы на гэтую мэту 25.313 руб.;

в) поўнасьцю забясьпечыць біостанцыю запаведніка ўсімі патрэбнымі гаспадарчымі і навуковымі прыладамі;

г) разгарнуць досьледы па арганізацыі стацыянарных і закрытых пітомнікаў для прамысловага разьвядзеньня пушнога зьвера пры запаведніку, а таксама правесці мерапрыемствы па арганізацыі загоннага тыпу пітомнікаў выключна для бабра, як найбольш прыстасаванага і эканамічна каштоўнага зьвера ва ўмовах БССР;

д) разгарнуць падрыхтоўку кадраў для навуковай работы ў запаведніку, для чаго Беларускай акадэміі навук арганізаваць ня менш 6 аспірантур для падрыхтоўкі 2-х зьвераводаў, 2-х біолагахотаводаў і 2-х біолагадзічаводаў;

е) арганізаваць у 1932 г. навуковыя камандыроўкі для вывучэньня пастаноўкі работы ў больш паказальных запаведніках СССР, якія па сваіх натуральных умовах больш падыходзяць да ўмоў БССР.

3. Даручыць упаўнаважанаму НК замежнага гандлю па БССР паставіць перад адпаведнымі саюзнымі органамі пытаньне аб асыгнаваньні неабходных сродкаў на ўтрыманьне апарату запаведніка і біостанцыі.

Старшыня СНК БССР М. Галадзед.

Кіраўнік спраў НК і ЭКАНА Кандыбовіч.

## ЗЬНІШЧАЕЦЦА ДЗІЧ І РЫБА

(Лагойскі раён)

У вёсках стайкі, Янушкаўскага сельсавету і Рудня, Калачоўскага с.-с. пастухі водзяць з сабой сабак, якія зьнішчаюць гнёзды качак, слонак, рабчыкаў, цецярукоў і глушцоў. Калі мне прыходзілася гаварыць аб недазволе пуська сабак, то пастухі бралі іх на аборкі, але пасля ізноў пускалі іх хадаць свабодна.

Трэба, каб лесірамгасы пры заключэньні ўмоў на пашу ўносілі ў дагаворы пункт аб недазволе водзіць за сабой сабак.

Другое, на што трэба нам зьварнуць вялікую ўвагу, гэта на зьнішчэньне рыбы, асабліва ў пэрыяд нерасту. Па нашаму раёну на гэта не зварахвалася да гэтуль увагі. Усе, хто толькі не лянёўся, у час нерасту ішлі і лавілі рыбу. Нават справа з гэтым дайшла да такога зьявішча. Па рэчцы „Бачылаўка“, якая праходзіць паміж Кораньскім і Янушкаўскім сельсаветамі, жыхары вёсак Пуцілава і Стайкі кожны проціў свайго шнура сенажаці нарабілі перагародак з дзюркамі, проціў якіх стаўляюць бучы і ідучая

на нераст уверх рыба вылаўлівалася такім спосабам. Калі гэтак будзе працягвацца справа і далей, дык хутка рыбы зусім ня стане. Ходзяць упартыя слухі, што паліўнічыя в. Стаек кожную вясну забіваюць па некалькі штук глушцоў. Трэба гэтыя слухі правесці і калі яны пацьвердзяцца, то вінаватых прыцягнуць да суровай адказнасьці. Трэба, каб раённае праўленьне не спала, а што-небудзь рабіла, а то ў яго пад носам крамнік Карнашэўскі прапіў 700 руб. грошай. Ён-бы прапіў і болей, але ўжо ўсе сябры саюзу сталі крычаць, што крамнік, замест сваёй крамы, знаходзіцца пад прылаўкам піўной. Наша раённае праўленьне ніколі ня зьбіраецца, ніякіх пытаньняў не абгаварвае. Праца ідзе некасамадкам. Масавай працы ніякай не вядзецца. Нават на падпіску журналу „Паліўнічы Беларусі“ грошай ня зьбіралі, за выключэньнем ячэйкі Калачоўскага сельсавету, дзе падпіска праведзена на 90 проц.

Я. Сапрык.



# ФЭРМА СРЭБРЫСТА-ЧОРНЫХ ЛІСАЎ

Пры 2-м зьверагадоўчым інстытуце (Маскоўская вобласць) існуе фэрма срэбрыста-чорных лісаў.

Стада срэбрыста-чорных лісаў складаецца з 485 самак і 162 самцоў, гэта значыць, што на 1 самца прыходзіцца 3 самкі.

У гэтым гаспадарчым годзе фэрма лісаў перайшла ад монагамнага спосабу разьвязьнення срэбрыста-чорных лісаў да палігамнага.

Гэты пераход вытвараецца з мэтай атрымання большай эканамічнай выгады ў зьверагадоўлі, таму што племянное стада самцоў памяншаецца, а павялічаецца стада самак. Задача палігамнага разьвязьнення па гону ў 2-м зьверагадоўчым саўгасе на першы раз выканана поўнасьцю.

З 485 самак пакрыта самцамі 461, што складае 95 проц., а плянавае заданьне па фэрме было ў 90 проц. Такім чынам, заданьне па гону фэрмай выканана на 105 проц. Племянное стада ў параўнаньні з мінулым годам у наступным годзе павялічылася на 94 проц. У мінулым годзе стада срэбрыста-чорных лісаў складалася з 249 самак і 212 самцоў, гэта значыць, што на 1 самца прыходзілася 1 самка.

Патрэбна адзначыць, што з пераходам да палігамнага разьвязьнення лісаў у часе гона, праца работнікаў фэрмы стала больш складанай і ўзрасла ў некалькі разоў (перапіска самцоў, вучот і самыя найлепшыя нагляданьні за самкамі).

У сучасны момант праходзіць шчаненьне лісаў.

Наколькі пасьпяхова прайшло спарваньне, настолькі нездавальняюча праходзіць шчаненьне.

З 461 пакрытай самкі па фэрме на 25 кравіка добра радзіўшых—250 лісаў, абортываўшых—19, засталася халастымі—66 самак і няўдала ашчэніўшыхся 25 самак.

(Шчанят зацягалі, альбо заелі). Чакаецца прыплод ад апошніх. Толькі што прыведзеныя лічбы ходу шчаненьня гавораць аб нездавальняючым становішчы.

Што было прычынай гэтага нездавальняючага становішча сказаць цяжка, але ў усякім разе патрэбна адзначыць, што гэтыя нездавальняючыя рэзультаты атрыманы дзякуючы



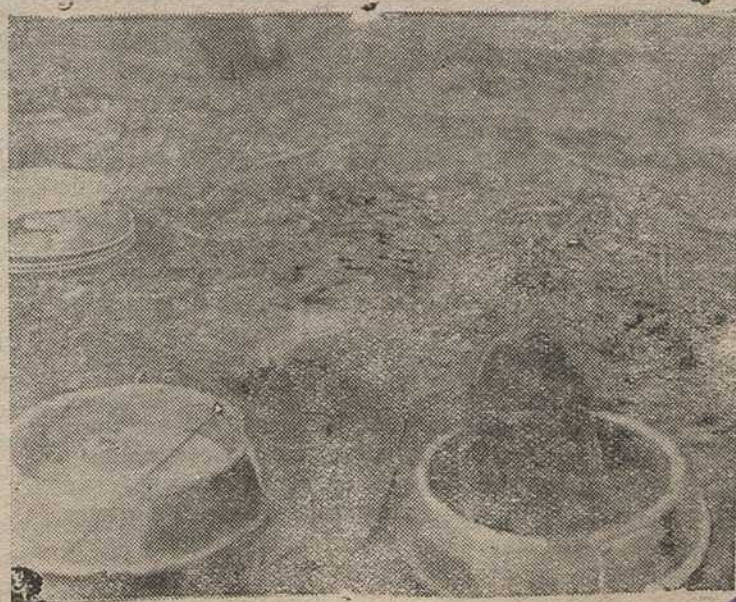
Кормяць лісянят.

недастатковым ведам мэтодыкі палігамнага размнажэньня, недасканальнай тэхніцы, а таксама ня зусім здавальняючаму складу кармоў.

Кіраўнікі фэрмы адзначаюць, што ў рацыён кармоў уваходзіць у значнай колькасьці рыба, чаго раней ня было.

Наколькі гэта справядліва—невядома таму, што гэтае пытаньне яшчэ зусім ня вывучана і стаіць у парадку вырашэньня нашымі навукова-дасьледчымі ўстановамі, як і шэраг іншых праблем зьверагадоўлі.

А. А. Вераб'ёў.



Маладыя лісы каля кармушак.





# Чачэрскае райтаварыства паляўнічых не клапоціцца пра паляўнічую гаспадарку

Штогод у час веснавога разьліву ракі Сожу на некалькі кілёметраў, на незатопленых грыўках па сенажацях знаходзяць сабе ратунак шмат зьвяроў, асабліва зайцы. Вядома, там, дзе органы паляўнічай кааперацыі на вышыні свайго становішча, у гэтыя часы арганізуюцца паляўнічыя брыгады для аказаньня дапамогі зайцам. Чачэрскае-ж таварыства паляўнічых зусім не клапоціцца аб паляўнічай гаспадарцы. Ячэйкамі раёну гэта таварыства ня кіруе і яны (ячэйкі) да паляўнічай гаспадаркі адносяцца ніколькі ня лепш, чым само таварыства.

У прыватнасьці Шапатовіцкая ячэйка паляўнічых зусім не звярнула ўвагі на дапамогу патопленым

зайцам і нават на тых браканьераў, якія замест таго, каб дапамагчы зайцам пачалі глуміць іх. А такія факты былі. 10 красавіка г. г. гр. вёскі Сябровіч Дзерынаў забіў на разьліве зайца, 11 красавіка трое гр. н. в. Шапатовіч, Драбышэўскі М., Драбышэўскі П. і Драбышэўскі Р. таксама здабылі зайца, 15 красавіка Драбышэўскі Я. забіў на грыўцы зайца. Такіх выпадкаў было шмат. А ячэйкі паляўнічых бязьдзейнічаюць, замест таго, каб павесці работу сярод насельніцтва за ахову паляўнічай гаспадаркі і заядлых браканьераў прыцягнуць да адказнасьці.

Ц. Караткевіч.

## У БОЙ ЗА КРАТА

Камсамол павінен стаць на чале паходу моладзі за кратом. Гэтым камсамол можа і павінен дапамагчы выкананьню экспартнага пляну

Падагуленыя вынікі нарыхтоўкі пушніны за красавік месяц далі толькі 56 проц. выкананьня месячнага пляну і гэта стварае яўную пагрозу зрыву выкананьня ўсяго экспартнага пляну за 2-гі квартал.

Рашаючую ролю ў гэтым прарыве адыграла з рук вон слабая нарыхтоўка крата—таго віду пушніны, які займае выключнае месца ў пляне 2-га кварталу (амаль 75 проц.). За красавік крата сабрана ледзь 9 проц. заплянаванай месячнай колькасьці.

Чаму гэта здарылася? Таму, што наша моладзь, камсамольскія арганізацыі, нашы піанэратрады, нашы школы, якія пры належнай увазе да гэтай важнейшай справы з лёгкасьцю, нават у часе забавы і адпачынку, маглі-б даць за кожны дзень дзесяткі тысяч крата, не апраўдалі тых надзей, якія ўскладала на іх экспартная нарыхтоўчая арганізацыя Белпушніна.

Цікава супаставіць. Зусім ня так даўно шырокія масы арганізаванага маладняка чула адгукнуліся на заклік Белпушніны і прынялі на сябе цвёрдыя абавязальствы: здаць такую колькасьць кратовых скурак, якая павінна была забясьпечыць ня толькі выкананьне, але і перавыкананьне пляну па крату.

Так было на словах і на паперы.

А на справе... 9 проц. заданьня па крату.

Усё гэта гаворыць аб тым, што ясная і канкрэтная дырэктыва ЦК ЛКСМБ раённым камсамольскім арганізацыям аб актывізацыі калгаснай і вучнёўскай моладзі на барацьбу за выкананьне экспартнага пляну, на зусім даступны і пасільны ім адлоў крата на мясцох не ператворана ў жыццё.

Гэта гаворыць яшчэ аб тым, што райкомы ЛКСМБ упарта ігнаруюць адказнайшую палітычную задачу

і важнейшую галіну нашага народна-гаспадарчага пляну.

А час ідзе і кожны прапушчаны вяsenьні дзень беззваротна ўносіць з сабою страту для экспарту дзесяткі тысяч высокакаштоўных скурак раньняга крата і тысячы рублёў валюты.

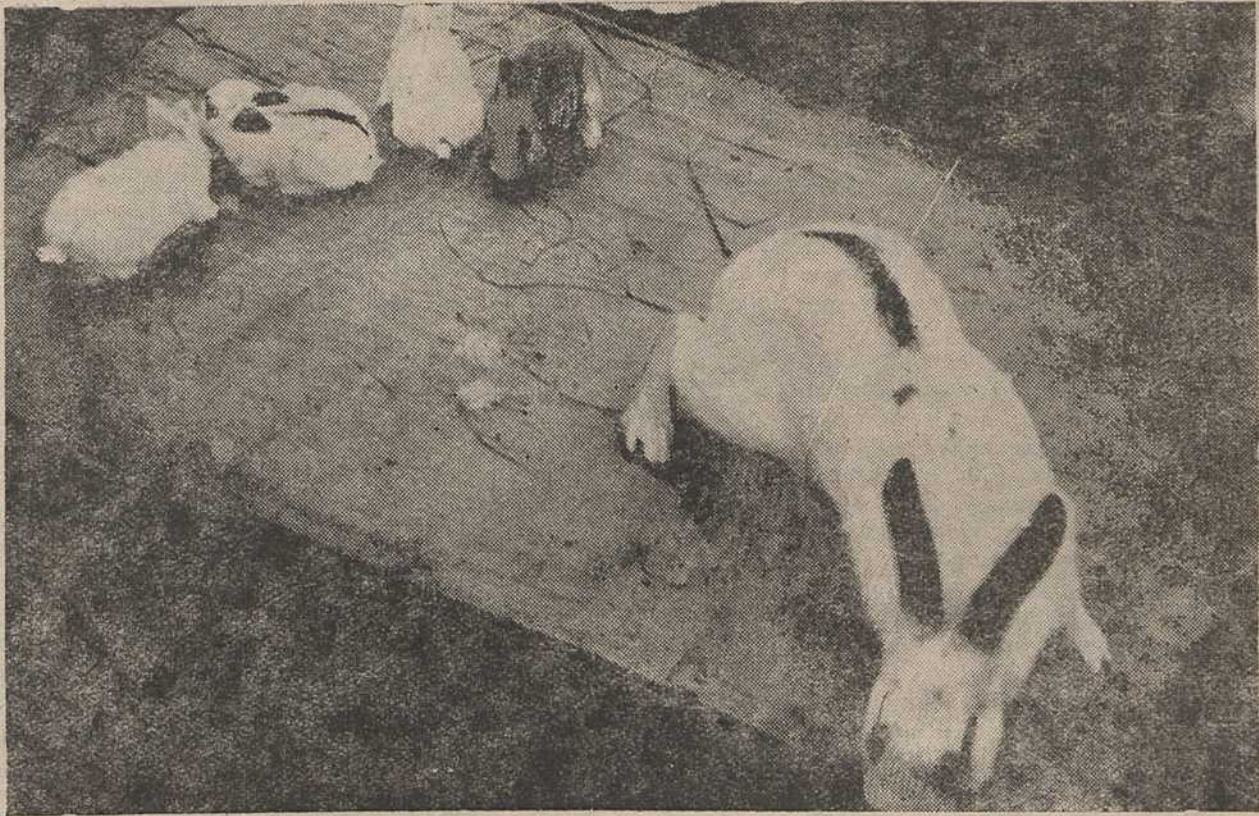
Пара працнуща! Трэба райкомам ЛКСМБ безадкладна пабудзіць вучнёўства, піанэратрады і калгасную моладзь дзейна ўзяцца за адлоў крата. З боку камсамольскіх арганізацый патрэбны неадкладныя канкрэтныя мерапрыемствы. Трэба, каб зараз-жа паўсюды былі наладжаны арганізаваныя выхадны ў поле і каб гэта мерапрыемства не засталася аднаразовай кампаніяй, а моцна ўкаранілася ў штодзённую практыку. Гэта ўкараненьне трэба замацаваць на базе сацсаборніцтва паміж паасобнымі групамі і шырока выкарыстаць для ліквідацыі прарыву ў выкананьні экспартнага пляну 1-га і пасьледуючага кварталаў.

Практычная дапамога і кансультацыя на мясцох заўсёды можа быць забясьпечана з боку мясцовых нарыхтоўчых арганізацый, як Белпушніна, таварыствы паляўнічых, райсаюзы, а ў часе цяперашняга 2-х тыднёвіка штурму вяsenьніх відаў нарыхтовак яшчэ і з боку спецыяльна пасланных у раёны адказных работнікаў цэнтральных нарыхтоўчых арганізацый.

Надаючы вялізарнае значэньне нарыхтоўцы крата, як важнейшаму і пераважнаму віду пушніны ў агульным пляне пушмехнарыхтовак, асабліва 2-га кварталу, Белпушніна вылучыла спецыяльны заахвочваючы фонд у тысячу рублёў. З гэтага фонду тым райкомам ЛКСМБ, якія ўдалай арганізацыяй масавага адлоў крата ў раёне дадуць найлепшыя вынікі, будуць выдадзены тры прэміі: у 500 руб., 300 руб. і 200 руб.

Дугін.





## ТРУСАГАДОЎЛЯ Ў КАЛГАСАХ БЕЛАРУСІ

Пастановай партыі і ўраду дадзены цэлы рад канкрэтных наметаў па фарсаванні мерапрыемстваў па ліквідацыі мяснoga крывісу. У інтарэсах хутчэйшага вырашэння жывёлагадоўчай, праблемы партыі і ўрад патрабуюць хуткага развіцця скарасьпелых галін сацыялістычнай жывёлагадоўлі. У гэтай баявой задачы, побач з іншымі галінамі, як свінагадоўля і птушкагадоўля, трусагадоўля павінна заняць адно з відных месц; ёй неабходна ўдзяліць самую сур'ёзную ўвагу. Трус, акрамя мяса, дае яшчэ поўсьць-ліньку, пух і шкурку, адгэтуль вывад, што трусагадоўля ня менш карысна, чым другія віды жывёлы.

Па плане развіцця трусагадоўлі ў калгасах БССР да 1932 г. павінна быць арганізавана 240 трусавадных фэрм з 60 тыс. галоў тусоў. Акрамя калгасных фэрм, трусагадоўляй займаюцца Белпушніна, Птушкатрусавадтрэст і Белкахотсаюз. Умовы для развіцця трусагадоўлі бязумоўна ёсць у БССР. Трус жывёла вельмі непатрабавальная да корму, ён паядае ўсялякія расьліны, якія не паядаюцца іншымі жывёламі, як, напрыклад, ён вельмі добра паядае палын, які зьяўляецца для труса дэзынфекуючым сродкам. Праўда, што і тусу патрэбны кармы добрай якасці, асабліва для маладняка і самкі як у час кармлення тусцянят, так і ў час котнасьці яе. Увесь кармовы сутачны рацыён труса складаецца наступным парадкам: грубых кармоў сена—100 г, аўса—50—70 г і карань-плодаў—100—120 грам.

Грубых кармоў можна загатоўваць з розных сарнякоў, а таксама і ветачнага сена лісьцьевенных

парод дрэў. А таксама тусы ахвотна паядаюць зімою лазу, галіны асіны і інш., што бязумоўна палягчае загатоўваньне корму для тусоў.

Развіццё трусагадоўлі неабходна паставіць так, каб, акрамя калгасных фэрм, саўгасаў і другіх арганізацый, якія спецыяльна займаюцца трусагадоўляй, унядрыць тусу ў кожны калгас, а таксама, каб і кожны калгаснік меў хаця невялікую колькасць тусоў, прыблізна 3—4 самкі і 1 самца.

Трус ужываецца ва ўсіх раёнах БССР, марозаў ён не баіцца, яго можна трымаць у халодных памяшканнях абы толькі ня было скравьнякоў і сырасьці, якіх трус баіцца.

Шырока развіўшы трусагадоўлю, унядрыўшы яе ў кожны калгас, такім чынам мы дапаможам скораму вырашэнню мяснoga праблемы. Праўда, ускласьці надзею на тусу па вырашэнні мяснoga праблемы нельга, але паскорыць гэтае вырашэнне праз трусагадоўлю можна і неабходна. Трус зьяўляецца жывёлінай пладавітай, так што пры самай мінімальнай затраце працы і ўвагі тусу мы можам атрымаць ад яго ў год ня менш 3 акролаў па 4 штукі ў адзін акрол, а ўсяго 12 штук у год тусоў\*).

У злучку (спарваньне) тусы дапускаюцца беспародныя ад 6 месяцаў, а пародзістыя ад 8—10 месяцаў, так што самачкі першага акролу таксама ў канцы году могуць даць акрол.

Д. Крэва.

\* ) Сплош і радам адна самка прыносіць у год да 35 штук тусцянят. Рэд.



# Прыгарадны саўгас імя Дзяржынскага арганізаваў трусагадоўчую фэрму

## Практыку дзяржынцаў—ва ўсе прыгарадныя калгасы і саўгасы БССР

Прыгарадныя саўгасы і калгасы могуць і павінны адыграць вялізарную ролю ў разгортваньні трусагадоўлі і забясьпечыць працоўных гораду добрайкасным спажывным мясам труса і разам з гэтым павялічыць сырцовую базу футракурамай прамысловасьці.

Дагэтуль сярод многіх гаспадарнікаў існуе думка, што трусагадоўля — нярэнтабельная справа. Але ці так гэта ў сапраўднасьці? Для прыкладу возьмем гаспадарку, якая мае 100 трусаматак і 10—12 тусоў-вытворнікаў. Для такой колькасьці дарослых тусоў на працягу году патрэбна кармоў: моцных (аўса, высерак і іншых)—27—30 цнт, грубых (сена, галінкі дрэў, лісьця)—35—36 цнт, караньплодаў (буракоў, брукі, морквы)—40 цнт.

Ад кожнай маткі мінімальна можна атрымаць на працягу году ня менш 12 штук маладняка. Значыць 100 трусаматак на працягу году могуць даць ня менш 1.200 шт. таварнага маладняка. Для адкорму яго на працягу 5—6 месяцаў пасля ад'ёму ад матак патрэбна 90 цнт моцных кармоў, 140 грубых, 140 караньплодаў і 3 цнт малака, якое даецца толькі слабым трусам. Прычым, у летні час як дарослым, так і маладняку караньплоды і сена можна з посьпехам замяніць сьвежай травой і батвой ад гародніны. Паўную колькасьць кармоў можна зэканоміць яшчэ скарыстаньнем розных адкідаў гаспадаркі, якія з посьпехам могуць пайсьці на корм трусам.

Для абслугоўваньня такой трусагадоўчай гаспадаркі (фэрмы) патрэбен адзін пастаянны рабочы,



Віцебскія паляўнічыя сёюць авёс для тусоў

практык трусавод і 1—2 падлеткі для дапамогі ў часе масавых акролаў.

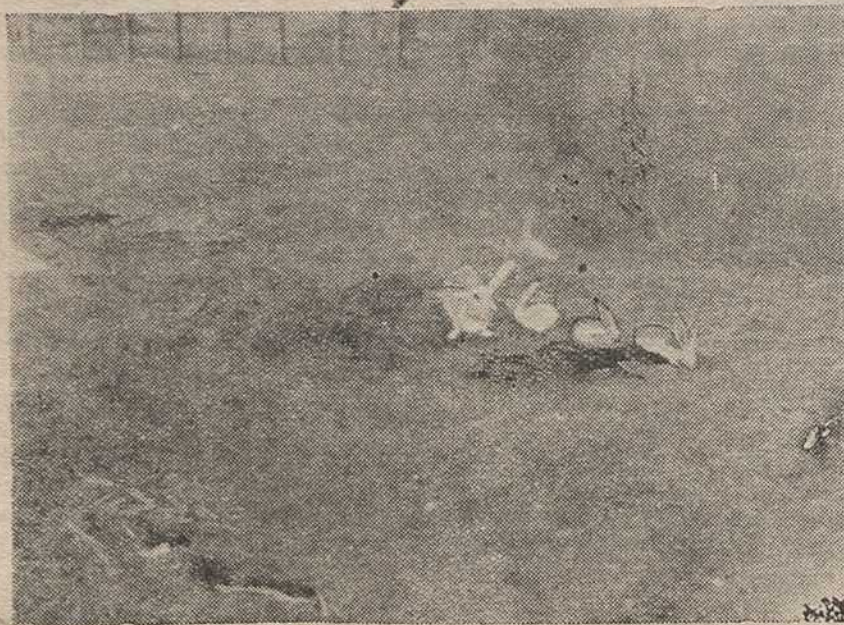
Такая трусагадоўчая фэрма дасць мінімальна 2.400 кг мяса; 1.200 скурак і 10—12 кг пухавоўны. Мясам гэтых тусоў можна задаволіць патрэбы 32—35 чалавек на працягу ўсяго году з разьліку па 6 кг у месяц на асобу.

Валавы прыбытак ад трусагадоўчай фэрмы дасягне 7.200—7.500 руб., а выдатак—6.000 руб., з іх на кармы 1.785 руб., будынкі — 2.125 руб. і зарплату—2.000 руб. Адсюль чысты прыбытак будзе 1.200—1.500 руб. (лічбы акруглены).

Выходзячы з гэтых меркаваньняў, прыгарадны саўгас імя Дзяржынскага, Віцебскага раёну, прыступіў да арганізацыі трусагадоўчай фэрмы. У суседнім саўгасе „Новы шлях“ (які не жадаў займацца трусагадоўляй) набылі 111 тусоў, з якіх 93 шт. трусаматак. Тусы былі куплены ў сярэдне крамавіка. Усе яны былі вельмі худыя, змораныя, частка іх была хворая. Усё гэта ў выніку дрэнажнага догляду і недавальняючага кармленьня.

За кароткі тэрмін (тры тыдні) тусы настолькі змяніліся, што дырэктар саўгасу „Новы шлях“, дзе яны раней былі, нават не пазнаў іх. Зараз тусы маюць добры выгляд, сярэдняю сытасьць і зусім не хварэюць. За увесь час ня было ніводнага выпадку падзяжу. Тлумачыцца гэта добрым іх утрыманьнем, правільным доглядам і кармленьнем.

Разам з трусамі было куплена 29 шасьцімясцовых клетак на 174 штукі,



Сям'я „шаншала“. Фэрма Віцеб. т-ва паляўнічых.



Клеткі, а таксама і дробны інвэнтар (паілкі і кармушкі) былі добра прадэзынфэкаваны і пабелены вапнай. Клеткі знаходзяцца на вольным паветры ў садзе. Кормяць трусаў па нормах, кожнаму трусу даецца штодзённа 60—70 г аўса, 80 г сена, 70 г кораньплодаў. Падсосным маткам даюць па 20—30 г малака.

Даглядае трусаў аматар-трусавод тав. Рудзінт, які мае ўжо шматгадовую практыку. Тав. Рудзінт абслугоўвае 113 клетак бяз усякай дапамогі. Ён заяўляе, што нікому не дазволіць даглядаць трусаў,

пакуль не прывядзе пагалоўе ў належны выгляд. Зараз у трусятніку праводзіцца масавая влучка. Дзеве маткі ўжо далі першы акрол па 7 шт. кожная. Вопыт арганізацыі трусагадоўлі ў саўгасе імя Дзяржынскага траба перанесці і ва ўсе іншыя прыгарадныя саўгасы і калгасы.

Кожны саўгас або калгас, які мае малочную фэрму, гароды з посьпехам без вялікіх лішніх затрат можа гадаваць пры гэтай фэрме трусаў як для сваіх патрэб, так і для продажу.

„З—да“

## Швэйнікі ўключыліся ў барацьбу за трусячае мяса

Пры ЦП саюзу швэйнікаў Беларусі адбылася нарада работнікаў сацыяльна-бытавых сектараў фабрыкаў швэйных фабрык, ЗРК і прафактыву па пытанні аб арганізацыі трусагадоўчых гаспадарак.

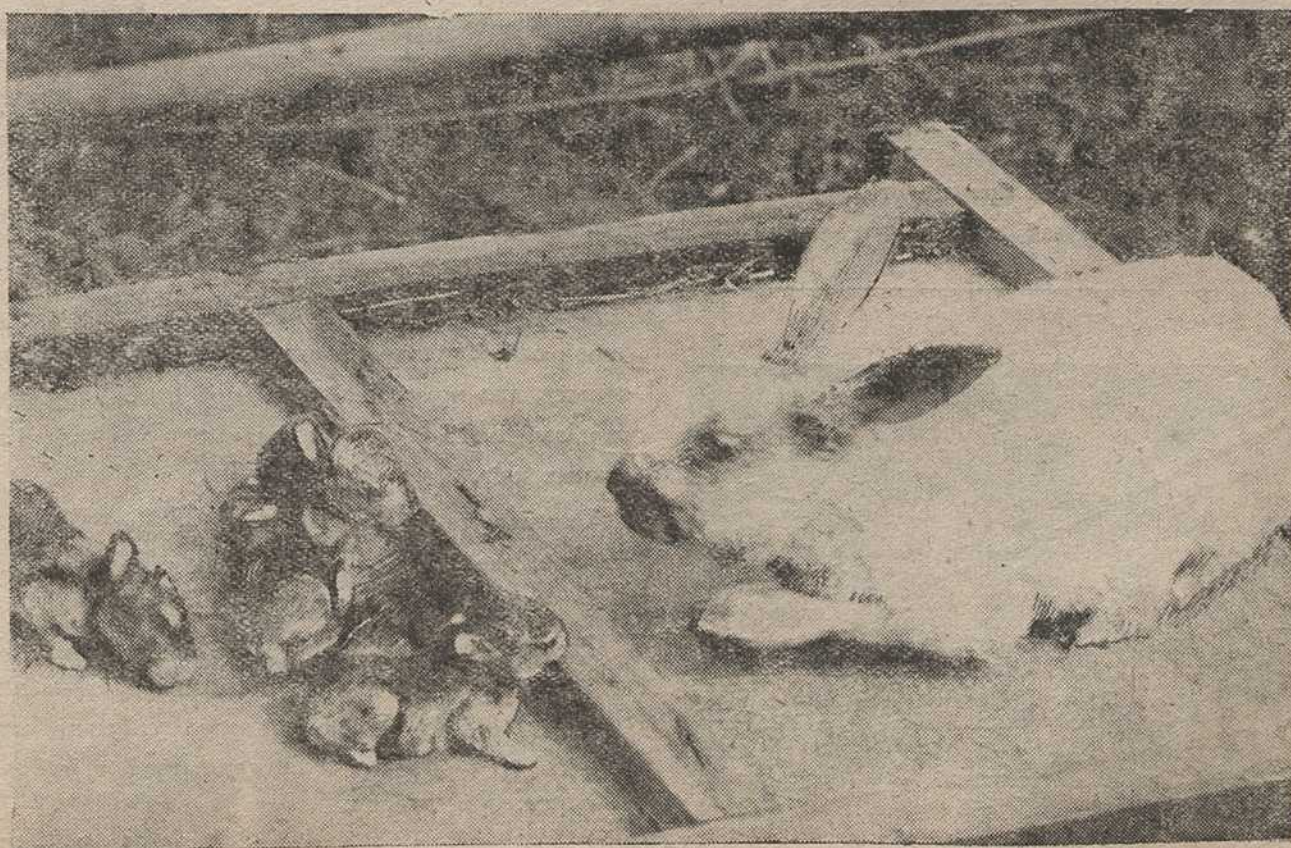
Нарада прызнала, што разьвіццё трусагадоўлі зьяўляецца адной з важнейшых крыніц для паляпшання снабжэння рабочых мяснымі прадуктамі.

Прыняўшы выклік маскоўскага заводу „Серп і молат“, нарада абавязалася арганізаваць трусагадоўчыя пункты: пры ЗРК фабрыкі „Кастрычнік“ — на 50 матак, сталоўцы фабрыкі — 10, ЗРК фабрыкі

імя Крупскай — 30 і сталоўцы — 10, пры сталоўках фабрыкі імя „1 мая“ — на 10 матак, імя 8 сакавіка — 10.

Прыгарадныя гаспадаркі і сталоўкі заключаюць паміж сабой сацдагавары на лепшае разьвіццё трусагадоўлі.

Нарада зьявілася з адозвай да ўсіх швэйных фабрык, прыгарадных гаспадарак, ЗРК швэйнай прамысловасьці ўключыцца ў барацьбу за мабілізацыю дадатковых мясных рэсурсаў з тым, каб, апрача Менску, не пазьней 1 ліпеня арганізаваць у Віцебску, Бабруйску, Магілёве трусагадоўчыя гаспадаркі ня менш, як на 205 матак.





# Да арганізацыі цэнтральнай станцыі па трусагадоўлі

Пастанова калегіі НКЗ СССР ад 9-ХІІ—31 году аб мерапрыемствах па разгортваньні сектару жывёлагадоўлі ў парадку выкананьня адозвы ЦК УсеКП(б) і Саўнаркому СССР ад 30-VII—31 году, зварачае асаблівую ўвагу на вузлавяя пытаньні жывёлагадоўлі, а таксама на мерапрыемствы пасьпяховага вырашэньня праблемы кадраў, адначасна вылучае на асобнае месца разгортваньне сацыялістычнае трусагадоўлі.

Улічваючы вялікую неабходнасьць у кадрах па ўсіх галінах нашай гаспадаркі, у тым ліку і па зьверагадоўлі, трусагадоўлі і паляўнічай гаспадарцы, пры Саюзпушніне Наркомземгандлю арганізаваны на базе 2-га зьвераходчага саўгасу Інстытут Пушнога Зьвераходства, які разгарнуў сваё будаўніцтва ў 19 кілёмэтрах ад Масквы.

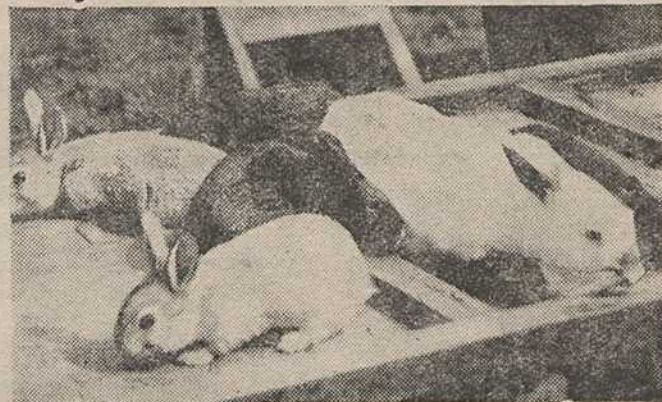
Пры 2-м Маскоўскім зьверасаўгасе арганізавана Цэнтральная навукова-дасьледчая станцыя па трусагадоўлі, якая ставіць перад сабой мэту вазглавіць навукова-дасьледчую работу па трусагадоўлі, паставіць пытаньні марксыцка-мэтадалёгічнага і мэтадычнага парадку на належную вышыню ў вырашэньні асноўных праблем, што, бязумоўна, неабходна для сацыялістычнай трусагадоўлі.

Асноўныя тэмы работ станцыі зьвязаны з пытаньнямі генетыкі і селекцыі, кармленьнем і вэтэрынарыяй.

Перад генэтыкай і селекцыяй стаяць такія важныя задачы, як вырашчваньне новых парод труса, па магчымасьці максымальна задавальняючага запатрабаваньням мехавой прамысловасьці і ўмовам разьвядзеньня ў нашай гаспадарцы, паляпшэньне

існуючых плянавых парод, распрацоўцы навуковых асноў селекцыі і племянной справы ў саўгасах і калгасах і г. д.

Перад кармленьнем стаяць важнейшыя задачы ў галіне распрацоўкі пытаньняў кармленьня падсосных



і цяжарных матак, кармленьне маладняка ў розныя перыяды яго жыцьця, распрацоўка норм ужываемых кармоў, тэхніка кармленьня і г. д.

Перад вэтэрынарыяй стаяць рад задач па пытаньнях скурна-паразітарных захворваньняў, роля глістнага фактара і рад інш.

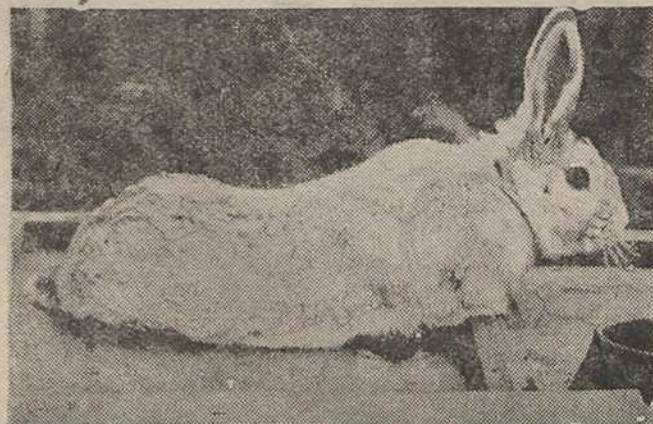
Усе пастаўленыя задачы павінны будавацца ў непасрэднай сувязі з самай гаспадаркай. Рабочы плян станцыі прадугледжвае вырашэньне ўсіх пастаўленых пытаньняў у самы кароткі тэрмін.

Некаторыя з важнейшых пытаньняў будавацца ўрашаны ў гэтым 1932 годзе і з пачатку новага году будавацца ўжыты ў гаспадарцы.

Акрамя навукова-дасьледчых мэт, станцыя ставіць перад сабой задачу асваеньня сусьветнага і савецкага вопыту, яго крытычнай перапрацоўкі і адпаведнай рэалізацыі яго ў радзе артыкулаў і напісаньні адпаведных кніг.

Арганізацыя станцыі пры 2-м зьверагадоўчым саўгасе, дзе ёсьць навукова-вучэбна-вытворчы камбінат, ставіць перад станцыяй асобныя задачы.

Станцыя павінна ўвайсьці ў сыстэму камбінату, як непадзельная яго частка, якая параўнаўча з другімі яго часткамі будзе ўтвараць сацыялістычную форму непадзельнага адзінства навукі, вытворчасці і падрыхтоўкі кадраў.



А. А. Вераб'ёў.



# Катлеты з рабца

Даўно я ня быў у свайго таварыша Паўлюка Пракаповіча, а тут неяк да яго справа з'явілася. Рашыў схадзіць пасля службы. Заходжу ў двор, гляджу Паўлюк на дварэ з закасаванымі рукавамі белай сарочкі, нешт робіць каля дашчанай маленькай пунькі. Сонца так паліць, што і карак і твар Паўлюка зрабіліся нейкімі бронзавымі, наліліся крывёй так, што, здаецца, каб калнуў іголкай, дык кроў фантанам так і забіла-б увярх. Падыходжу да яго. Паўлюк выпусціў вялізарны сталовы нож з рук і павярнуў да мяне галаву. Вясёлая ўсмішка так і загуляла на яго твары.

— Ну, заходзь, заходзь!—звярнуўся ён да мяне.— што гэта не паказваўся цэлы год?

Я моўчкі сеў на слончык.

— Што гэта ты сумны нейкі!

— Так...—адказаў я.

— Эх! І чудак ты! Заўсёды ты чудак такі, як я ведаю. На самай справе!..

— От табе і на!—падумаў я.—Я прышоў да яго ў госьці, а ён лаецца!—І хацелася мне вараз-жа ці-ханька падняцца і „паціснуць“ дахаты.—„Эгары ты з сваёй ласкай!“

Я апусціў галаву ўніз, задумаўся і пачаў палкай вадзіць па зямлі перад сабой. Паўлюк падышоў да мяне, хлопнуў рукой па плячы і сказаў:

— Ай, яй! Ну і чалавек ты, каб ты здох! Ходзіш от апусціўшы нос, бадзешся, як няпрытомны ў задуманні... Гэта-ж падумаць, столькі часу марнуеш пасля службы...

Я маўчаў і нават не паглядзеў на яго.

— Ну чаго ты маўчыш? Чаго ты маўчыш, як пень?—крыкнуў ён ужо нібы ў злосьці.—Чорт ведае! От задумаўся?.. Чаму мне некалі думаць і я вясёлы?..

Я ўсё сядзеў, апусціўшы галаву на слончыку, моўчкі, а патак слоў Паўлюка ліўся на маю галаву. Урэшце мне стала так абідна, такая злосьць узяла, што я кінуў вадзіць палкай па зямлі, ціханька падняўся з слончыка і, не паглядзеўшы нават на Паўлюка, хацеў ісьці.

— Ты куды гэта хочаш уцячы, куды!—крыкнуў Паўлюк, відаць зразумеўшы, што мне не падабалася яго гаворка.—Стой! Стой, я табе кажу! Ну, не, не!—больш ня буду лаяцца, крычаць. Ня ўходзь дарагі! Ня ўходзь! Што я абразіў, агарчыў цябе? Ну, ладна—пачакай, пасядзі тут, я выпраўлю сваю памылку!

Паўлюк падышоў да мяне, узяў сваімі мядзевымі лапамі мяне за плечы і зноў пасадзіў на месца, а сам узяўся за тую-ж работу, рэзаньне травы і рознага галля, але рабіў гэта ўжо куды шпарчэйшымі тэмпамі, чым раней. Відаць, каб мяне за-добрыць, ён пачаў зноў гутарку.

— Ну, а як паляваньне ў цябе?

— Ат, і не хадзіў,—працадзіў я.

— Ну, от які? А я дык настраляў дзічыны... рабцоў...!

Я падняў галаву і здзіўлена паглядзеў на Паўлюка.

— Як... рабцоў? Зараз-жа на іх не палююць! Зараз-жа толькі на слонак ды качураў палююць!

— А я, от які чалавек!—адказаў Паўлюк.—Адкрыты, праўдзівы я чалавек. Заняўся браканьерствам, настраляў рабцоў і прызнаюся табе. От, што хочаш цяпер, тое і рабі, хочаш напішы ў саюз паляўнічых аб выключэнні,—зусім сур'ёзна адказаў Паўлюк.

Я глядзеў на яго, як баран на новыя вароты. Папраўдзе сказаць у галаве маёй круціліся розныя





думкі. А можа і праўда чалавек звар'яцеў, ды зрабіўся браканьерам? Паўлюк за гэты час скончыў сячы траву, размяшаў яе ў карытцы з мукой, накрыў, каб пастаяла, астыла і вымыў рукі.

Ну, зараз хадзем у хату. Я цябе пачастую рабцавымі катлетамі.

Мы прышлі ў пакой. З гораду вярнулася жонка Паўлюка, такая акуратная блёндынка. Дасталі абед з печы. Па хаце панёсся вельмі прыемны пах смажанага мяса, які раздражаў мае ўмоўныя рэфлексы, выклікаў сьліну. Хутка перада мной з'явілася талерка, а на ёй цэлая куча белых і вельмі сочных, смачных і пахучых катлет.

— От, натка паеш... і што ты тады скажаш? Гэта рабцавы катлеты. Хэ-хэ-хэ!—сказаў Паўлюк, міргаючы правым вокам на жонку.

Я і не аглянуўся, як талерка стала пустая. Катлеты самі, здаецца, лезлі ў рот і таялі, літаральна таялі там.

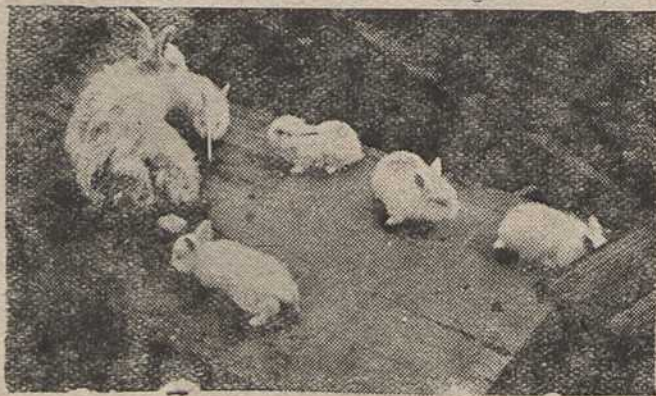
— Ну, як?—запытаўся Паўлюк.

— Можа яшчэ падкласьці,—дадала яго жонка.

— Добрая рэч! Добрая!—адказаў я.—Дзякую, больш не магу,—адказаў я, хаця і ня зусім казаў праўду. Пасьля гэтага былі яшчэ розныя закускі: кісель з журавін і па шклянцы кофэ.

Калі мы скончылі абед, я ўжо страціў сваю стому, прапала задуменнасьць і мне неяк весела стала.

— Добрыя катлеты!—сказаў я яшчэ раз.—Ах якія добрыя! Але што мне зараз з табой рабіць. Я, як сумленны, савецкі паляўнічы, будаўнік сацыялістычнай паляўнічай гаспадаркі павінен быў-бы заявіць аб тваім браканьерстве, але-ж... я і сам еў тваіх рабцоў...



— Ты еў рабцоў?—раптам ашарашыў мяне Паўлюк.—Ты звар'яцеў!.. Глядзі, Тацяна, сумленнае слова ён звар'яцеў!..

— А што я еў?—запытаўся я, адчуваючы, як зачыраванеўся мой твар.

— Ты еў... Ты еў... еў... што ён еў, Тацяна?—запытаўся з усмешкай Паўлюк і зьвярнуўся да мяне.—Ты запытайся ў яе, што ты еў!..

— Што я еў, Тацяна сьвет... сьвет... Іванаўна?

— Вы елі.. елі... труса.

— Труса!—здзівіўся я.—Адкуль труса? Якога труса! Што вы, Тацяна... Ды хіба трус бывае такі мачны? Гэта-ж заяц, і то не такі... з бурачкамі...

— Ёдзі, чудак ты гэткі, я табе пакажу, што ты еў,—сказаў Паўлюк і, узяўшы мяне за руку, пацягнуў некуды на двор.

Мы падышлі да той самай пунькі. Паўлюк сказаў:

— Вазьмі-ка там тую сечанку, траву, ды хадзі сюды!

Я паслухаўся. Паўлюк падвёў мяне да нейкай клеткі, узяў за галаву сваімі моцнымі рукамі, прыгнуў да зямлі і сказаў:

— От, глядзі, што ты еў! Вунь яны!.. Вунь!..

У загончыку сядзелі пара блакітных венскіх трусоў.

— Але ты іх ня еў!—сказаў хітра зноў Паўлюк.

Ну, вядома, ня еў, калі яны...—хацеў я гаварыць, але Паўлюк перабіў.

— Гэта зытворцы. Ты ведаеш, я узяў пад кантракцыю ад саюзу месяцы чатыры таму пару гэтых трусоў, а цяпер у нас ужо кожны дзень на абед хапае белага трусінага мяса... Ды кантрактацыю выканаў...—Паўлюк памаўчаў.—А хутка буду і прадаваць прыплод.

Я стаяў і здзіўлена глядзеў на Паўлюка.—Як гэта хутка ўсё адбылося.

— А ты, от вазьмі парачку ад мяне,—многа з цябе не вазьму, па-таварыску!—ды разьвядзі ў сябе!..

Зараз я таксама абедую катлетамі з „рабца“...

М. Цалеш.



# Трусоў загналі ў балота

Менскае т-ва паляўнічых панесла 12.000 руб. страты. Да суровай адказнасці тых, хто пахаваў 900 трусоў

Пачнём з таго, што некаторыя людзі бяруцца за справу і, часам, справу досыць адказную, ня ўлічваючы, якую для гэтага патрэбна прамесці падрыхтоўку папярэдняю, што можа быць у выніку кожнай работы. Гэтыя людзі ня ўдумліваюцца у тое, якія ўмовы неабходны для кожнай задуманай справы. Яскрава сьцьвярджае і ілюструе наступнае: некалькі год таму назад пры Менскім гарадзкім таварыстве паляўнічых арганізавалася невялікая трусаводная гаспадарка.

Спачатку гаспадарка была зусім нязначная, нават мала хто аб ёй ведаў, але дзякуючы таму, што гаспадарка знаходзілася ў досыць добрым месцы, у добрых умовах, яна шпарка развівалася, расла, давала значную колькасць усемагчымай прадукцыі для збыту.

У мінулым годзе ўвесну вучастак зямлі, на якім знаходзілася гаспадарка, неабходна было скарыстаць на іншыя мэты, на аснове чаго Менскім гарсаветам было дадзена распараджэнне перасяліць трусаводную гаспадарку ў найкарацейшы тэрмін.

Працаўнікі т-ва, замест дзелавага вырашэння, куды перасяліць гаспадарку, падаліся ў бязмётныя і нават і бязгрунтоўныя разважанні. А на колькі гэта так, гаворыць тое, што месца для трусаводнай гаспадаркі выбралі недалёка ад станцыі Койданава на... тарфяным балоце.

Трусы гэтаму, вядома, зусім не абрадваліся, але

і пратэставаць не маглі супроць чалавечага глупства. Праз некалькі дзён „дзелавае вырашэнне“ было праведзена ў жыццё. Трусоў пасаджалі ў вагоны і павезьлі ў балота.

Вынік гэтай галавацэпскай работы наступіў вельмі хутка. Неўзабаве трусы пачалі хварэць насморкам, пухнуць, на цэле трусоў з'явіліся балычкі. І зноў кіраўнікі занепакоіліся: „што-ж рабіць? Як выратаваць трусоў?“ А хвароба рабіла сваю справу. Трусыдохлі адзін за адным,дохлі, як кажуць, пачкамі. Па падлікам, загінула 900 трусоў, а 250, як незлычымыя, перададзена Пастэраўскаму інстытуту. Усё разам узятая прынесла Менскаму гарадзкому таварыству паляўнічых страту ў 12 тыс. рублёў.

Такія факты не павінны прайсці міма адпаведных арганізацый, а віноўнікаў трэба прыцягнуць да суровай адказнасці, бо справа развіцця трусагадоўлі мае вялікае значэнне.

\* \* \*

Зараз увесь наш друк, усе партыйныя і савецкія арганізацыі аддаюць максымум увагі справе развіцця трусагадоўлі. Мяса труса нам значна дапаможа палепшыць рабочае харчаванне.

Раённыя таварыствы да апошняга часу нічога ня робяць па развіцці дробных трусаводных гаспадарак, адмахваюцца ад гэтай галіны працы. Трэба запамятаваць, што, праводзячы штодзённую работу



Фэрма Курасоўшчына. Ад няправільнай пабудовы бальер трусы робяць падкопы ў суседнія клеткі і шкодзяць маладняку.



па замацаваньні буйных трусаводных гаспадарак, ні ў якім разе немагчыма ігнараваць дробную трусаводную гаспадарку; дробная гаспадарка значна менш патрабуе да сябе клопатаў, значна менш каштуе яе ўтрыманьне і г. д.

Як паляўнічым, так і наогул усім чытачам часопісу „Паляўнічы Беларусі“ добра вядома, што на ўтрыманьне трусаводнай гаспадаркі патрэбна пэўная плошча зямлі, патрэбна засяць гэтую зямлю. Аднак, у пасяўную кампанію 1932 г. Наркамземам і асабліва Загадзярнам ніякіх захадаў ня прынята

па забеспячэньні трусаводных гаспадарак насеньнем.

Зараз, калі разьвіцьцю трусагадоўлі мы надаем выключнае значэньне, калі справа разьвіцьця трусагадоўлі накіроўваецца на палепшаньне харчаваньня, такіх безадказных адносін з боку некаторых арганізацый да трусагадоўлі не павінна быць.

Справа трусагадоўлі, справа ўсёй савецкай грамадзкасьці.

М. Варанедкі.

## Аб разьвіцьці трусагадоўлі ў прамысловых раёнах Маскоўскай, Ленінградзкай і Іванава-Вазьнясенскай абласьцяў

Пастанова ЦК УсеКП(б) ад 8 мая 1932 г.

1. Ухваліць ініцыятыву Маскоўскага, Ленінградзкага, Іванава-Вазьнясенскага абласных камітэтаў аб разьвіцьці трусагадоўлі.

2. Па Маскве і Маскоўскай вобласьці—давесьці да канца 1932 году пагалоўе трусоў да 360 тыс. штук, з іх 100 тыс. укамплектаваць са свайго вытворчага пагалоўя і 260.000 за лік завозу з іншых абласьцяў.

3. Па Ленінграду і Ленінградзкай вобласьці—давесьці да канца 1932 году пагалоўе трусоў да 220.000 штук, з іх 30.000 укамплектаваць са свайго вытворчага пагалоўя і 190 тыс. за лік завозу з іншых абласьцяў.

4. Па Іванава-Вазьнясенскай вобласьці—давесьці да канца 1932 году пагалоўе трусоў да 115.000 шт.,

з іх 35.000 укамплектаваць са свайго вытворчага пагалоўя і 80.000 за лік завозу з іншых абласьцяў.

5. Абавязаць Саюзпушніну загатоўіць для Маскоўскай, Ленінградзкай і Іванава-Вазьнясенскай абласьцяў 530 тыс. трусоў-матак з іншых абласьцяў.

6. Трусагадоўчыя гаспадаркі арганізаваць пры заводах і фабрыках праз ЗРК і заводзкія сталовыя; пры сталовых Нархрчу, якія існуюць па-за прадпрыемствамі; пры школах, дзіцячых дамох, больніцах і дамох адпачынку.

7. У справе арганізацыі трусагадоўчых гаспадарак не дапускаць бюракратычнай цэнтралізацыі, а разьвіваць іх на аснове самадзейнасьці заводзкіх арганізацый і максымальнага выкарыстаньня ўсіх мясцовых рэсурсаў.

ЦК УсеКП(б).

### Рыбаводства і рыбалоўства

## Аб разгортваньні мясцовай рыбнай гаспадаркі ў Маскоўскай і Ленінградзкай абласьцяў

Пастанова ЦК УсеКП(б) ад 9 мая 1932 г.

1. Ухваліць ініцыятыву Маскоўскага і Ленінградзкага абласных камітэтаў аб разьвіцьці ўнутрыабласной рыбнай гаспадаркі на базе вадаемаў мясцовага значэньня (рэкі, азёры, пруды).

2. Прапанаваць Маскоўскаму камітэту ў 1932 г.:

а) арганізаваць прудовую гаспадарку ў сыстэме Мосрыбтрэста на 10 тыс. га звыш 2 тыс. га, уступаючых у эксплёатацыю ўвесну 1932 года і безадкладна разгарнуць адшукальныя работы з тым, каб у 1933 годзе арганізаваць прудовую гаспадарку на плошчы ў 17 тыс. га. Акрамя таго: па лініі спажываапаарацыі вобласьці ў 1932 годзе—400 га, у 1933 годзе—1.500 га, па лініі абкалгасрыбасаязу ў 1932 годзе—5.200 га, у 1933 г.—13.800 га, па лініі саўгасных трэстаў—у 1933 годзе на плошчы ў 500 га;

б) вызначыць агульную задачу рыбы для патрэб снабжэньня Масквы ў 1932 годзе—250 тыс. пудоў, у 1933 годзе—440 тыс. пуд., у 1934 г.—1.200 тыс. пудоў.

3. Прапанаваць Ленінградзкаму аблкому:

а) арганізаваць у сыстэме Ленрыбводтрэста, звыш маючыхся трох рыбаразводных заводаў будаўніцтва яшчэ 6 новых рыбаразводных заводаў;

б) асвоіць у 1932 годзе ня менш 40 тысяч га азёрных плошчаў (ня лічачы Чудзкага, Онескага і Ладаскага вазёр) з тым, каб у 1933 годзе была арганізавана рыбная гаспадарка ва ўсіх вазёрах, плошча якіх ня ніжэй 20 га;

в) пабудаваць у 1932 годзе 2 тысячы га прудавой гаспадаркі і забяспечыць арганізацыю ў 1933 годзе ня менш 4 тыс. га прудавой гаспадаркі;

г) забяспечыць здабычу рыбы ў 1932 годзе па лініі Ленаблрыбасаязу, Севзапсаязу і Лендзяржрыбтрэсту ня менш 2.500 тыс. пудоў;

д) зацьвердзіць плян вылаву рыбы ў 1933 годзе ў 3.500 тыс. пудоў.

ЦК УсеКП(б).



# Для рыбаводства ў Беларусі ёсць вялікія магчымасці

ЦК УсеКП(б) пастановай ад 9/V 1932 г. яшчэ раз падкрэсліў аб магутным разгортванні мясцовай рыбнай гаспадаркі ў Маскоўскай і Ленінградзкай абласцях. Вядома, гэта пастанова павінна знайсці належны водгук і ў нашых дзяржаўных і кааперацыйных арганізацыях, якія займаюцца і павінна займацца рыбалоўствам. Гэта пастанова павінна даць штуршок кіраўнікам гэтых арганізацый да ўпарадкавання і максымальнага выкарыстоўвання рыбнай гаспадаркі.

„Задача палепшання рабочага снабжэння, асабліва ў умовах некаторай недахваткі мяса для задавальнення ўсё ўзрастаючых патрэбнасцей рабочых цэнтраў, патрабуе ўсямернага разгортвання мясцовай рыбнай гаспадаркі, побач з развіццём буйнай дзяржаўнай рыбапрамысловасці“.

Савецкі саюз, у тым ліку і Беларусь, як не адна краіна ў свеце, мае на сваёй тэрыторыі дзесяткі мільёнаў гектараў розных натуральных вадаёмаў — рэк, вазёр і прудоў. Гэтае багацце яшчэ поўнасьцю ня ўлічана. Толькі зараз Наркамснаб РСФСР прызнаў неабходным зрабіць інвэнтарызацыю ўсіх вадаёмаў — рэк, вазёр і прудоў — у тых раёнах, дзе можа развівацца дробная рыбная гаспадарка. Гэтыя вадаёмы бадай зусім не выкарыстоўваліся ў сэнсе развіцця рыбаводства.

У нас у Беларусі таксама ёсць вельмі шмат такіх вадаёмаў, дзе можна развіваць рыбаводства. Возьмем хача-б басейны рэк Дняпра, Заходняй Дзвіны, Бярэзіны, Прыпяці і іх прытокаў. Колькі тут можна пабудаваць вельмі каштоўных лугавых гаспадарак? Колькі можна выгадаваць такіх каштоўных парод рыб, як зеркальны карп, сазан? А ці мала ў нас такіх вазёр і прудоў, якія таксама можна выкарыстаць для развіцця рыбы, ракаў. Возьмем вазёры Полаччыны, балоты Мазырскага Палесся. Ёсць шмат вазёр і прудоў, якія зусім ня значацца на карце БССР, выкінуты з інвэнтару рыбнай гаспадаркі, а між тым, там можна пабудаваць хача-б дробную рыбную гаспадарку.

Што-ж робіцца для таго, каб выкарыстаць гэтыя натуральныя нашы багацці?

Рыбная гаспадарка ў Беларусі знаходзіцца ў двух арганізацый — Белрыбы і Рыбаксаюзу. Першая — Белрыба павінна займацца рыбаарыбаводствам. Пабудавана некалькі рыбаводных гаспадарак. І... вельмі дзіўна! Ня глядзячы на такое багацце ў Беларусі вадаёмаў, падыходзячых па свайму хімічнаму складу вады для рыбаарыбаводства, у гэтых пабудаваных гаспадарках справа абстаіць зусім дрэнна. Так, напрыклад, у гаспадарцы „Чырвоная зорка“ у 1930 годзе было адыходу з насаджаных

малёў 58 проц., а ў 1931 годзе адыход дасягнуў цэлых 100 проц. Гаспадарка „Белае возера“ мае таксама вялікі адыход у гэтым годзе — 84 проц. Наўліцы ў 1931 годзе мела адыход 100 проц. Ня лепш справа абстаіць і ў іншых гаспадарках. Усё гэта здарылася ад няўмелага выбару месца пад рыбную гаспадарку, у той час, калі выбраць ёсць з чаго.

Другая арганізацыя — Белрыбаксаюз дагэтуль займаўся выключна эксплёатацыйнай прыродных багаццяў і толькі ў другой пярэдняй прыступі да рыбаводства. Між іншым як у мінулым годзе, так і ў першым паўгоддзі 1932 г. пляны Белрыбаксаюзу засталіся нявыкананымі. Але трэба яшчэ прыняць пад увагу і тое, што ня ўсе вадаёмы выкарыстаны і Белрыбаксаюзам. Апошні, згодна дырэктыў вышэйшых органаў, вылучыў некаторую плошчу вадаёмаў для эксплёатацыі і развіцця рыбаводства Белкаапсаюзу і саўгасам. Але гэтыя арганізацыі і да сённяшняга дня ня прыступілі да выкарыстоўвання гэтых вадаёмаў. А вылучаны ім даволі добрыя вадаёмы. Напрыклад, саўгас Варонічы мае найлепшы пруд у 100 гектараў плошчы для развіцця карпаў. Гэты пруд зарос чаротам і штогод выкашваецца. Трэба ўпарадкаваць рыбную справу і прыступіць да рыбабудуўніцтва. Некаторыя кааперацыйныя працаўнікі і працаўнікі снабжэння прывыклі чакаць рыбы з Астрахані, Далёкага Ёсходу і Растова.

Але яны забываюць тое, што пры невялікіх затратах можна атрымаць гэтую рыбу на мясцох. Спажыванне рыбы працоўным насельніцтвам з кожным годам расце. У 1932 годзе на кожную душу прыпадала 3,5 кг рыбапрадуктаў, у 1937 г. да канца другой пярэдняй на кожную душу павінна прыпадаць 12,5 кг рыбы. Аб гэтым мы павінны падумаць і задаволіць патрэбнасці працоўных.

Усё гэта гаворыць за тое, што неабходна развіваць дробнае рыбаводства, неабходна прыступіць да ачысткі зарыблення прудоў, арганізацыі рыба-саўгасаў і рыбных гадавальнікаў.

Выключнае значэнне мае прудовая гаспадарка. Прадукцыйнасць яе ў шмат разоў больш, чым натуральныя рыбавадаёмы. Лебшыя вазёры могуць даць штогод у сярэднім паўцэнтнера сыра з га, а ў прудах нармальна прадукцыйнасць хістаецца ад 2 да 5 цэнтнераў. Зеркальны карп, сазан — гэтыя вельмі смачныя і тлустыя гатункі рыб — паспяхова і шпарка плодзяцца ў прудох. Такія гаспадаркі вельмі развіты былі ў Германіі і Аўстрыі. Штучная прудовая гаспадарка ў Германіі давала штогод звыш 750 цэнтнераў высокага тунковай рыбы.





Прудовыя гаспадаркі Маскоўскай вобласці павінны даць для Масквы ў бягучым годзе 50 тыс. пудоў рыбы, азёрныя і рачныя вадаёмы—200 тыс. У 1931 годзе ўсе ўнутраныя вадаёмы Маскоўскай вобласці павінны даць 1.500 тысяч пудоў рыбы. Значна павышаецца праграма рыбаводства і ў Ленінградскай вобласці. Беларусь таксама мае ўсе магчымасці для развіцця рыбаводства.

Што трэба зрабіць для гэтага?

„Перш-на-перш, разгарнуць форсіраванымі тэм-памі вынаходзкія меліаратыўныя і будаўнічыя работы. Будаўніцтва прудовых гаспадарак трэба весці такім чынам, каб поўнасьцю ўхіліцца ад „дзіцячых хвароб“, дзе-ні-дзе ўжо дапушчаных—саматужніцтва, ігнараванне навуковага вопыту. Да рыбаразві-дзеньня магчымы адзіны падыход—як да сур’ёзнай новай галіны народнай гаспадаркі. Мы будзем та-варныя прудовыя гаспадаркі, а ня прыгожыя лірыч-ныя пруды ў чэскім сялібным стыле з лягушкамі, але бяз... рыбы. Мы ўтвараем сапраўдныя фабрыкі сьвежай рыбы“.

Па-другое, патрабуецца максымум уважлівых адносін да малькоў—іх перавозкі і засялення. Асноўныя пароды, якія прыняты да засялення прудовых гаспадарак, прыняты карп, сазан і сіг. Перавозка малькоў патрабуе дакладнай падрых-тоўкі, але ў нас ужо ёсць вопыт, які і трэба вы-карыстаць.

Па-трэцяе, усім арганізацыям, якія займаюцца і павінны займацца рыбаводствам, трэба ведаць, што бяз кадрў, бяз людзей, добра ведаючых гэтую справу, разьвіваць рыбаводства немагчыма. Таму, неабходна паклапаціцца аб тым, каб такія кадры, такія людзі былі падрыхтаваны і знаходзіліся ў іх веданні.

Усё гэта—добрыя кадры, належны інтарэс арга-нізацый да сваіх прудовых гаспадарак, добрая перавозка і пасадка ікры, дастатковасць кармоў, удалы падбор, пабудова і ачыстка прудоў і догляд іх узімку зьменшыць адыход малькоў і зробіць рыбную гаспадарку рэнтабельнай.

Белкаапсаюз ігнаруе рыбаводства. Між тым, трэба сказаць, што гэтай справай павінны заняцца ня толькі Белкаапсаюз, ЦРК і г. д., а і асобныя ЗРК па прыкладу некаторых заводаў Украіны—Кіева („Бальшавік“), Адэсы, Растова. Белкаапсаюз павінен падхапіць ініцыятыву гэтых перадавых за-водаў і разьвіваць—дапамагаць разьвіваць дробнае рыбаводства. Мабілізуем мясцовыя рэсурсы для максымальнага выкарыстоўвання вялізарных унут-раных рыбных багацьцяў. Дамо краіне высока-гатунковы прадукт—сьвежую рыбу. Дапаможам арга-нізаваць рыбныя прудовыя гаспадаркі—гэта наша задача, задача 35-тысячнай арміі працоўных паляў-нічых Беларусі.

Рыбак.

## Рак і спосаб лоўлі яго

У нашых прэсных водах эўрапейскай часткі СССР, акрамя рыбы розных парод, водзіцца яшчэ адна прамысловая жывёліна—рак. Рак мае тры асноўныя выглядзі: звычайны (шырокапалы) рачны рак, рак даўганогі і трэці выгляд—шыроканогі рак. Адрозь-ніваючыя прызнакі іх наступныя: 1) звычайны рачны рак, кляшні кароткая і шчыльная, нярухомы палец яе з выемкай на ўнутраным краі, 2) даўга-ногі рак, кляшні доўгая і стройная, пальцы бяз выемак і 3) шыроканогі рак зьяўляецца параўнальна рэдкім і пападаецца амаль выключна ў вусьцях нашых вялікіх рэк. Знадворным выглядам ён больш падобны на звычайнага рачнога рака, але кляшні ў яго шырэй, углаватая, рухомы палец яе з выем-кай, „шыйка“ больш вузкая.

Звычайны рачны рак жыве галоўным чынам на поўначы і лічыцца тыповым для басэйну Балтыц-кага мора; што-ж датычыцца рака даўганогата, то на Украіне гэта пераважаючая і найбольш часта сустракаемая форма, распаўсюджаная па ўсіх рэках, упадаючых у Чорнае, Азоўскае і Каспійскае моры, ад Бесарабіі і Падолі на захад, да Урала на ўсход. З гэтых ракаў найбольшую каштоўнасьць мае шы-рокапалы рак, так як ён адрозьніваецца мясістымі акругленымі клешнямі з выемкай на ўнутраным

краі нярухомага пальца. Гэта — „благородный“, рачны рак, маючы асаблівы смак і вялікую велі-чыню кляшней.

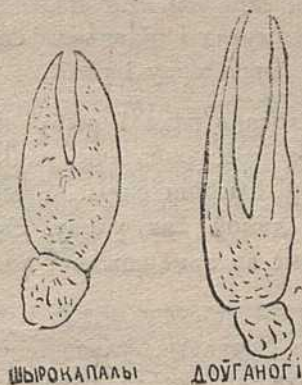
Доўганогі рак-калі і ўступае шырокапаламу па смакавых сваіх якасьцях, затое ён мае другія важ-ныя, з практычнага пункту погляду асаблівасьці: а) ростам (вагаю) значна перавышае шырокапалага, б) размнажаецца хутка і ўшмат якіх месцах выцясь-няе звычайнага, в) лёгка прыстасоўваецца да любых умоў (знаходзім у салёнай вадзе паўднёвай часткі Каспійскага мора і на вялікай глыбіні).

Усе ракі жывуць у праточных водах рэк, ручаёў, азёр і прудоў. Любяць чыстую сьветлую ваду. Днём яны большаю часткаю хаваюцца ў норах, пад камнямі, а ноччу выходзяць на паляваньне за дробнай рыбкай і другой жыўнасьцю. Ракі харчу-юцца рыб’ім мясам, усякага роду падлаю, вадзя-нымі расьлінамі і з вялікім апэтытам ядзяць чорны хлеб. Узімку ракі часткова трымаюцца ў норах, часткова бродзяць па дну, адшукваючы харчы. Ракі штогод у ліпені-жніўні „ліняюць“, г. зн. скідаюць свой панцыр, узамен якога ў іх вырастае новы. У гэты час яны хаваюцца ў норах, так як служаць прыманкай для драпежных рыб. „Лінялы“ рак, на-сажаны на кручок данай вудачкі, вельмі добрая



насадка на язя. Такую насадку язь не абыйдзе. Рак доўгі час жыве без вады, пакладзены ў вільготны мох ці ў сьвежую крапіву і добра пераносіць дальнюю перасылку. Увосень самка адкладае дзевяць сотні ячэчак-ікрынак, прымацоўваючы іх да брушных поласцяў асаблівай клейкай вадкасьцю. З гэтых ячэчак у чэрвені - ліпені выходзяць маленькія рачкі. Сярэдняя даўжыня рака—9-10 сантымэтраў, але некаторыя веліканы дасягаюць 15 сантымэтраў. Год сорак пяць назад ракаў вадзілася ў нашых рэках і вазёрах безьліч. Рыбакі вельмі ня любяць іх за тое, што яны запутвалі сьці і паядалі папаўшую рыбу.

Хутка здарылася так, што рак зрабіўся рэдкасьцю ў нашых водах. Сярод ракаў зьявілася „чума“ (мор, як тады казалі), павальная хвароба,



якая як мятлой зьмяла рака. Апусьцелі амаль усе нашы вялікія рэкі і іх шматлікія прытокі. Шмат год прайшло, рак паказваўся толькі дзе-ні-дзе адзінкамі і толькі ня так даўно ракі зноў зьявіліся ў шмат якіх рэках і вазёрах і на іх зьявіліся ўвагу Дзяржгандаль, Рыбсіндыкат і інш. экспартуючыя арганізацыі. Нашага рака зноў ахвотна купляюць заганідай, а таму лоўля яго ўяўляе бязумоўны інтарэс для насельніцтва.

Заганідай ракі выкарыстоўваюцца такім чынам: шыікі і клешні, у якіх знаходзіцца смачнае белае мяса, кансэрвуюцца, а з унутранасьцяў выварваецца „ракавае масла“, якое ўжываецца для супу. Жывыя ракі ў звараным выглядзе падаюцца ў рэстаранах па заказе наведвальнікаў, як і ў нас.

Такім чынам рак, які водзіцца ў водах нашай Беларусі, можа быць прадметам масавага промыслу для вясковага насельніцтва і ня толькі палепшыць стол нашай вёскі, але дасць падсобны прырабтак на заўсёды, зразумела, пры ўмове плянавай гаспадаркі. Здабыча рака не складаная, не выклікае асобных затрат на прыгатаваньні снасьцей, амаль няма ва ўжываньні вёскі, мінуючы рынак.

Ловяць ракаў увесну, на веснавых разьлівах ноччу пры агні, з запаленай лучынаю; ловят улетку ў норах, вытаскваючы рукой, ловяць з дапамогаю

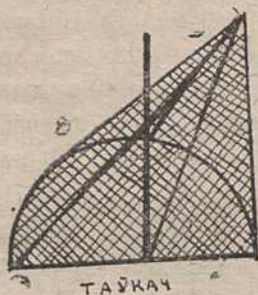
хмызьняка, зьвязанага ў пучкі, куды кладуць прыманку, праз вядомы прамежак часу хмызьняк хутка паднімаюць з дапамогаю прывязанай вяроўкі, ракі не пасьпяваюць уцячы і злоўлены, але самы распаўсюджаны спосаб лоўлі і сапраўдны—рачніца і таўкач асабліва.

Рачніца нічым не адрозьніваецца ад звычайнага сачка, калі ня лічыць асобнага спецыяльнага прыстасаваньня. Да драўлянага абруча, з арэху, лазы, бярозы, наогул з няломкага дрэва, дыямэтрам сантымэтраў 35—40 (разьмер дыямэтра—асабістае меркаваньне) падшываюць звычайны кусок рыба-лоўнай сеткі (ці вяжуць спецыяльна) так, каб атрымаўся значны адвес. Тры моцных шнурка прымацоўваюць да абруча на роўнай адлегласьці друг ад друга па кругу; шнуркі гэтыя зьвязваюцца паміж сабой з разьлікам, каб месца злучэньня шнуркоў супадала ў цэнтры акружнасьці абруча і была на вышыні сантымэтраў трыццаць; да месца злучэньня шнуркоў прывязваюць тонкую вяровачку; даўжыня вяровачкі залежыць ад глыбіні вадаема, у якім утвараецца лоўля; на канец вяровачкі прывязваюць канец палкі мэтра 2—2½ даўжынёй. Цэнтры лучынікі ці тонкай пляначкі, праз дыямэтр абруча, прымацаванай канцамі да абруча—месца прыманкі, а два вагара (невялікія плоскія камні ці кусочкі цэгла), на канцах лучынікі, топяць рачніцу. Рачніца гатова. Мэтазгодней, зразумела, зрабіць абруч з тоўстага дроту ці з паласавога жалеза (ня будзе патрабінасьці ў грузах), але гэта ня кожнаму будзе па сілах з матар'яльнага боку, пры вялікай колькасьці рачніц.

Рак, як было ўжо сказана, выходзіць на паляваньне ноччу. Удзень ён сядзіць дзе-небудзь у зарасьлях водарасьляй, пад карагай, пад апаўшымі лістамі на дне, а то і ў вырытай ім самім норцы. Зайшло сонца—рак выходзіць з свайго ўкрыцьця ў пошуках ежы. Ракалоў ужо тут і расстаўляе свае рачніцы ўздоўж берага, з смачнай прыманкай. Адкіды якога-небудзь мяса, скарыні чорнага хлеба—прыманка рака. Але лепшая прыманка—жабка, разрэзаная на часткі. Лоўля ідзе ўначы. Ні задрамаць, ні прысесьці тут ужо нельга; толькі праверыў апошнюю рачніцу, трэба ісьці да першай. Рак калі адчуў прыманку ідзе ня спыняючыся, прыманку есьць прагна, не схопіў—прыманкі ўжо няма. Паднімаюць рачніцу хутка з дна, а потым ужо ход зьніжаюць. Пры такім прыёме рак топіцца ў рачніцы, выскачыць ня можа. Занялася зара, брызнуў сьвет сонца, рак пайшоў, схваўся. Ракалоў ідзе з таўкачом, хаця ён лавіў і ўначы, разьлічваючы, галоўным чынам, на рыбу. З нешматлікіх ракалоўных снасьцей увагу ракалова спыняе такая. Таўкач атрымаў сваё імя яўна ад вытворчага дзеяньня ў час лоўлі, што і будзе відаць далей. Таўкач ня толькі ракалоўная, але і рыба-лоўная снасьць няглыбокіх травяністых



вадаёмаў, з умераным цячэннем. Таўкач—снасьць лета, так як працэс прымушае лаўца быць увесь час у вадзе, то па пояс, то па грудзі. Ловяць таўкачом ва ўсякі час сутак, але лепшы лоў трэба лічыць ноччу, калі акрамя рака і дробнай рыбікі можна паймаць і буйную рыбу (праўда, гэта бывае вельмі рэдка, але ўсё-ж бывае).



ТАЎКАЧ

Як і ўсякая ракалоўная снасьць, таўкач—нескладаная снасьць. Бярозу, арэх ці другое якое-небудзь някрохкае дрэва, таўшчынёю ў 2—3 см, сагнутае дугой, замацоўваюць на канцох прамой палкай такой-жа таўшчыні і даўжынёй ня менш 2—2½ мэтраў, а то і больш, у залежнасьці ад таго, якога разьмера жадаюць мець таўкач. Да сярэдзіны злучальнай палкі прымацоўваюць перпендыкулярна (па гарызанталі нізу) такую-ж палку па таўшчыні, а па даўжыні прыкладна, на адну чвэртку даўжэй. Ад канцоў і ад сярэдзіны дугі, у сваю чаргу, ідуць палкі да канца палкі толькі што сказанай, г. зн. прымацаванай да злучальнай палкі. Усе гэтыя палкі, злучаныя канцамі, замацоўваюцца бічоўкай ці даўгім лыкам. Такім чынам атрымліваецца остаў таўкача. Пры гэтым усе палкі, як і дугу, ачышчаюць ад кары і падбіраюць па адзін дыяметр дугі з невялікім хістаньнем у той ці іншы бок.

Конусападобны мяшок, пераважна з кручаных нітак (доўгавечныя), з ячэямі, якія робяць у большасьці з разьлікам на дробную рыбку, нацягваюць на шкілет, з канца злучэньня палак, прышываюць да дугі і да злучальнай палкі, прычым ніж павінен быць з невялікім адвесам. Потым прымацоўваюць палку (ручку) да сярэдзіны злучальнай палкі дугі і да самой дугі ўверсе з тым, каб канец гэтай палкі быў вышэй дугі на 1½—2 мэтра. І таўкач гатоў.

Тэхніка лоўлі наступная. Ракалоў уваходзіць у вадку пераважна босы і рэдка ў лапцях. Ціха падводзіць ён таўкач да берага і апускае на дно

з разьлікам, каб, трымаючы таўкач за палку (ручку), ён мог бы дастаць бераг нагамі. Устанавіўшы, такім чынам, таўкач, ракалоў пачынае ад берага абмацваць нагамі дно, паступова падводзячы ногі да адтуліны таўкача. Сьпяшаючыся, паднімае ён таўкач з вадкі, як толькі ўсё абмацана нагамі перад таўкачом.

Ня толькі рак, але і рыба выскачыць з таўкача не пасьпяваюць, так як таўкач хутка вымаецца з вадкі з апушчаным уніз канцом. Вялікая рыба сыгналізуе аб сваім прысутнічаньні моцным штуршком у хвост таўкача. У момант таўкач ставяць на канец—вышэй узроўня вадкі ўваходнай адтулінай—і рыба спаймана.

Вопытны ракалоў добра ведае і рач'і месцы, і стаянку рыбы ў падводнай кустыстай ці сучальнай травяністай зарасьлі. Ён падводзіць таўкач ва ўловістае месца хутка і ціхенька, ён лоўка адрэжа шлях адступленьня і раку і рыбе.

Пасьпяхова ловяць рака і рыбу ня толькі ў берага, але і па ўсім рэчышчы ракі, куды толькі дазваляе зайсьці глыбіня вадкі. Звычайна ракалоў ня прыходзіць дамоў бяз улову. Зразумела, калі ў даным вадаёме ня зьменшылася колькасьць ракаў і рыб.

Поўныя свае смакавыя ўласьцівасьці рак набывае летам. І гэта, зразумела, узгоднена з практычнай сапраўднасьцю—май, чэрвень, ліпень, жнівень—калі і ловяць рака.

Ф. А. Лялін.



РАЧНИЦА

**Пашырэнне загатоўкі ўсіх відаў рыбы—  
справа кожнага паляўнічага**



# Як патрашыць, хаваць, загатаўляць на карысьць, перасылаць дзічыну

Значныя прыродныя багацьці СССР вадаплаваючай, балотнай і стэпавай дзіччу, прамышляемай у цёплы час году, ня могуць быць дастаўлены да спажываўца ў натуральным сьвежым выглядзе і патрабуюць перапрацоўкі для захаваньня яе ад псаваньня.

Найлепшым спосабам захаваньня дзічыны зьяўляецца зьмразка яе ў сьвежым выглядзе на халадзільніках, перапрацоўка на кансэрвных заводах. Але гэтыя спосабы з-за нязначнасьці сеткі халадзільнікаў і кансэрвных заводаў прымянімы толькі да невялікай часткі загатаўляемай дзічыны. Астатняя загатаўленая дзічына (акрамя спажываемай на месцы, згодна ўстаноўленых плянаў разьмеркаваньня, непасрэдна ў сьвежым выглядзе) павінна быць перапрацавана.

## Перш за ўсё—барацьба з мікробамі

Дзічына прымаецца ад паляўнічых толькі ў сьвежым, несапсаваным выглядзе. У цёплы час году дзічына псуецца вельмі хутка. Мясца загінаецца ад дзеяньня мікробаў, пранікаючых з гразі і пылу праз надворныя пакровы дзічыны (вельмі разьбітая стрэлам дзічына вельмі дрэнна захоўваецца) і праз кішачнік у выніку разлажэньня (гніеньня, распаду) знаходзячыхся ў ніжнім адрэзку задняй кішкі дзічыны рэшткаў пераваранай ежы.

Для захаваньня дзічыны ад псаваньня, неабходна адразу-ж пасля забой ўтварыць першачнае патрашэньне, і тады разам з кішачнікамі будуць выдалены з тушкі і гніласныя мікробы.

Першачнае патрашэньне трэба рабіць вельмі асьцярожна, але не праз разрэз, які можа даць свабодны доступ гніласным мікробам у цела дзічыны, а кручком, уведзімым досыць глыбока ў задні праход. Робіцца гэты кручок з галінкі дрэва ці хмызьняка. Кручком трэба зрабіць два-тры поўных абароты ў адзін які-небудзь бок. Кішкі выцягваюцца пры гэтым поўнасьцю.

Выпатрашаная дзічына пры дапамозе таго-ж кручка набіваецца праз задні праход, а таксама ў глотку палыном, мажжавельнікам ці прасальваецца (задні праход і глотку) дробнай сольлю.

## Сартыроўка дзічыны

Дзічына павінна быць сьвежая, зусім добраякасная, бяз усякага гніласнага паху, ліпкай сьлізі і

адзнакаў псаваньня і гніеньня. Сапсаваную дзічыну нават у самым пачатку псаваньня лёгка выявіць паводле паху з глоткі пры раскрытай дзюбе.

У перапрацоўку пускаюць толькі добраякасную дзічыну, бо гнілая, трапляючы пры засоле ў бочку разам з добрай, можа сапсаваць усю дзічыну.

Худая дзічына, з недастатковым тлустым пакровам, павінна пускацца ў прасолку—на хаваньне ці на вяленьне, але не на капчэньне, бо пры капчэньні атрымліваецца перасушэньне, часам прыгарэлая дзічына (сухар).

Прынятую дзічыну трэба безадкладна пускаць у перапрацоўку або разьвесіць па аднаму ці па класьці кожную асобна на лядоўні ці ў склепе, у мясцох з найбольш нізкай тэмпературай. Забараняецца складаць прынятую дзічыну адну на другую.

## Абскубваньне і апальваньне

Прынятую дзічыну безадкладна і старанна абскубваюць. Абскубваньне дзічыны ўтвараецца выключна сухім спосабам. Ашпарваньне дзічыны варам ці апусканьнем у вар катэгарычна забараняецца (з некаторых відаў дзічыны—лебедзь, баклан, паганка—зьнімаюцца каштоўныя скуркі). Атрымліваемыя пух і пярэ не павінны зьмешвацца, а сартыруюцца прыстасоўна да існуючых стандартаў.

Пасля абскубання з тушкі выдаляюць усе наскурныя пянькі, якія засталіся ад пярэ, потым дзічыну зьлёгка апальваюць на агні, не дапускаючы пры гэтым папсаваньня (прыгараньня) скуры. Прыгатаваная такім чынам дзічына павінна мець белыя ці жаўтавата-белы колер чыстай непапсаванай скуры.

## Разьдзелка (патрашэньне)

Тушка патрошыцца шырокім разрэзам брушной поласьці зьверху ўніз і кальцавым разрэзам у задні праход, вызваляецца ад унутранасьці (кішак, страўніка, печані, лёгкіх, сэрца) і ўнутрана зьмясьціва крыві, крывяпадцёкаў, забой і г. д., якія грунтоўна ачышчаюцца. Акрамя таго, таксама надрэзваецца шыя, над грудной клеткай, і тушкі старанна вызваляюцца і ачышчаюцца ад дыхальнага і страўніковага горла і зоба. Галаву і лапкі тушак адразаюць.



Галава, лапкі, печань з выдаленым жоўчым пу-хірам, сэрца і ачышчаны пупок аддзяляюцца ад іншых унутранасцяў і пасля ачысткі і стараннай прамыўкі пускаюцца асобна ў пасол (у тузлук) у асобную пасуду—бочку—пад назваю „патраха дзічыны“.

Дзічыну найбольш буйных парод (лебедзь, гусь, дрофа, журавель, качка-крыжан) можна распласты-ваць разрэзам па сьпіне ці разрэзаць на дзьве палавіны.

Для вяленьня, правадзімага шляхам папярэдняга апусканьня ў кіпяшчы расол, уся дзічына павінна быць распластана на сьпіне ці разрэзана на дзьве палавіны, а па мякаці грудзі павінна быць зроблена 2—4 прадоўжных разрэзы да косьці.

Потым тушкі ўзважваюць на вагах і старанна яшчэ раз ачышчаюць і прамываюць (ня менш двух разоў) у сьвежай чыстай вадзе, прычым павінна быць зьвернута асаблівая ўвага на поўнае аддзя-леньне ўсіх згусткаў крыві.

### Пасолка дзічыны „мокрым спосабам“

Разьдзелку і пасолку дзічыны трэба рабіць пры тэмпературы 4—6 градусаў цяплін па Цэльсію. У выпадку немагчымасьці дасягненьня ўказанай тэмпературы, утвараць яе ў найбольш халодным памяшканьні.

Бочкі для саленьня дзічыны павінны быць моц-ныя, ня мець цечы, ваданепранікальныя, з добра набітымі абручамі і бяз усякага староньняга паху. Бочкі перад ужываньнем павінны быць старанна вымыты і выпараны.

Соль для пасолкі дзічыны ужываецца дробная і чыстая бяз усякіх домешак. Соль павінна быць абавязкова сухая, і таму, перш чым ужываць яе, трэба старанна яе высушыць, а буйную соль разь-мельчыць.

### Пасолка „сухім спосабам“

Утвараецца яна толькі ўвосень з наступленьнем халоднага надвор'я. Для пасолкі бяруць ад 5 да 7 проц. солі да вагі тушкі (5—7 кг солі на 100 кг разьдзеланых тушак). Тушкі націраюцца солью зьверху і ў сярэдзіне.

На дно бочкі насыпаюць пласт солі (у лік узятай нормы), потым тушкі шчыльна ўкладваюцца радамі ў бочку. Кожны рад насыпаюць солью (у лік нормы) і ўтрамбоўваюць рукой. Накладка радоў утвараецца да таго часу, пакуль бочка не напоў-ніцца да самых краёў (горкай). Укладка тушак у бочкі ўтвараецца так, каб тушкі больш буйныя змяшчаліся ўнізе бочкі, а больш дробныя зьверху. Тушкі ў бочкі ўкладваюць сьпінкамі ўніз.

На другія суткі пасля натуральнай асадкі дзі-чыны ўложаная ў бачонак дзічына павінна быць спрэсавана. Груз на кружок, свабодна праходзячы ў бочку, накладаецца ў разьмеры 2—3 кг на 10 кг мяса тушак.

На трэція суткі пасля асадкі ад прэсаваньня бочкі дапаўняюцца тушкамі з другіх бочак (таго ж часу пасолкі), затарываюцца і пераварачваюцца.

На 4—6 суткі, у залежнасьці ад велічыні засо-ленай дзічыны (дробная дзічына патрабуе меншай колькасьці часу для пасолкі, буйная—большага) дзічына можа лічыцца гатовай і накіроўвацца па прызначэньні.

Гатоўнасьць дзічыны пры пасолцы вызначаецца шчыльнасьцю мяккіх часьцей тушкі (грудзі), што ўстанаўляецца націсканьнем пальца на грудку, пасля чаго павінна застацца ямка ад пальца.

Раўнамерна прасолена дзічына набывае сіняватую афарбоўку мяса і падскуранай тлушчы.

Кожная бочка запаўняецца адным відам дзічыны і маркіруецца ўказаньнем арганізацыі, названьнем дзічыны, вагі нетто і брутта, датай засолкі (дзень, месяц, год), а таксама нумару, прысвоенага данаму пункту.

### Пасолка „зьмешаным спосабам“

Утвараецца яна ў цёплы час году (вясна, лета, восень, да наступленьня халоднага надвор'я). Для націркі тушак солі бяруць ад 8 да 12 проц. (8—12 кг на 100 кг мяса). Націрка, пасолка і ўкладка ўтвараецца гэтым жа спосабам, які паказан пры пасолцы „сухім спосабам“.

На 3-і ці 4-ты дзень бочкі закупорваюць і праз верхнюю адтуліну, зачыняемую драўляным коркам, уліваюць тузлук (рассол) да поўнага запаўненьня бочкі.

Тузлук (рассол) прыгатаўляецца шляхам кіпя-чэньня вады з солью. Моцнасьць тузлука (рассолу) павінна быць 18—20° па Бомэ, прыкладна, 1,5 кг солі на вядро вады (12 кг). Пасля кіпячэньня з рассолу зьнімаюць пену, прапускаюць яго праз фільтр (валасяны ці марлевы) і астуджаюць. Заліўка бочак утвараецца толькі халодным тузлукам (рас-солам).

Праз 7 дзён хаваньня пры тэмпературы ня вышэй 4—6° цяплін па Цэльсію дзічына адпраўляецца па прызначэньні.

### Капчэньне дзічыны

Для капчэньня прыгодна дзічына толькі з дастат-ковай колькасьцю тлушчы ў падскураной тканіне. Худая дзічына кепска пракапчваецца, прыгарае, патрабуе змазкі тушкі салам.

Пасоленаю „сухім“ ці „зьмешаным“ спосабам дзічыну на 3 сутак вымаюць з бочак, прамываюць у вадзе і правяляюць на паветры пад паветкай на працягу 5—10 гадзін. У ясную пагоду асушка дзічыны ўтвараецца хутчэй, у хмурную зацягваецца.

Пасолка дзічыны для капчэньня павінна ўтварацца з меншай колькасьцю солі. Для пасолу бяруцца толькі 5 проц. солі (5 кг солі на 100 кг тушкі), а моцнасьць тузлука (рассолу) пры „зьмешанай“ па-солцы не павінна быць вышэй 15° па Бомэ.



Гатоўнасьць пасоленай дзічыны для капчэньня вызначаецца шчыльнасьцю мяккіх частак тушкі (грудзі), шляхам націсканьня пальцам (пасья чаго павінна застацца ямка ад пальца).

У цёплы час году пры разьдзелцы (перад пасолкай) дзічыны, прызначанай для капчэньня, трэба ўтварыць пластаньне дзічыны праз прадоўжны разрэз па сьпінды. Пры абсушцы і капчэньні ў тушку павінны ўстаўляцца драўляныя распоркі.

Для капчэньня прыгодна любое паліва за выключэньнем парод, утрымліваючых смалу (сасна і г. д.), бо апошняя надае капчоной дзічыне пах ськідару.

У пачатку капчэньня для лепшай цягі ўсе ўюшкі, заслонкі і дзьверцы павінны быць адкрыты, і толькі пасья абсушкі паверхні капчэньня дзічыны іх трэба закрыць. Гатоўнасьць дзічыны вызначаецца на практыцы пробай. Пры халодным капчэньні колер скуркі павінен мець залацістае адценьне.

### Капчэньне гарачым і халодным спосабам

Ўтвараецца яно толькі ўвосень з наступленьнем халаднаватага надвор'я.

Дзічына, абсушаная (правяленая), на паветры падвешваецца на кручок ці на дрот (пры гарачым капчэньні) ці на вяровачцы, умацаванай за шыю тушкі. Тушкі павінны быць рассунуты драўлянай распоркаю, такую-ж распорку ўстаўляюць у разрэз шыі дзічыны.

Працягласьць капчэньня залежыць ад велічыні тушак і вызначаецца на практыцы. Чым менш размер тушкі, тым карацей час капчэньня. Для качак прабываньне ў капцільнай камеры вызначаецца ў 3—3½ гадзіны, для гусей—4—4½ гадзіны. Першы час дзічына копціцца пры тэмпературы 70—80° па Цэльсію, астатні час пры тэмпературы 30—40° па Цэльсію.

Капчэньне халодным спосабам праводзіцца ў цёплы час году. Працягласьць капчэньня—ня менш 30 гадзін. Капчэньне ўтвараецца пры тэмпературы 20—30° па Цэльсію.

### Адзелка, упакоўка і хаваньне

Пракопчаныя тушкі вымаюцца з капцільнай камеры і ў выпадку неабходнасьці тут-жа аддзелваюцца—ачышчаюцца ад нагара і копаці. Аддзелка тушак ўтвараецца жорсткай паперай ці лучынкай, або тупым краем нажа, з дастатковай асьцярожнасьцю, каб не парваць і не пашкодзіць скурку. Аддзелку неабходна ўтвараць адразу пасья капчэньня (яшчэ цёплай тушкі), бо пасья астываньня нагар і копаць ачышчаюцца дрэнна. Пасья аддзелкі тушкі разьвешваюцца абавязкова ў халаднаватым, добравентылюемым памяшканьні для астываньня.

Пасья поўнага астываньня тушак, але звычайна не раней, чым праз 2 дні, дзічына можа быць запакавана ў скрынкі і адпраўлена па прызначэньні. Упакоўка дзічыны ў скрынкі павінна ўтварацца перад самай адпраўкай. Скрынкі не павінны быць

шчыльна зьбітымі, а мець дастатковыя шчыліны, бо капчоная дзічына мае патрэбу ў свабоднай вентыляцыі паветра. У сьценках шчыльных скрынак неабходна пракруціць дзіркі для свабоднага праходу паветра.

Укладка дзічыны ў скрыню павінна ўтварацца як правіла, для буйнай і сярэдняга разьмера дзічыны ня вышэй чым у 3 рады, для дробнай дзічыны (чырок, кулік і г. д.) ня вышэй, чым у 5 радоў. Скрынка павінна быць выслана, а дзічына паміж радамі павінна быць перакладзена мажжавельнікам, галінамі елкі, вераскам, сухім чаротам ці рагожай.

У кожнай скрынцы ўпакоўваецца толькі адзін від дзічыны. На кожнай скрынцы павінен быць чоткі і ясны надпіс: арганізацыі, утвараючай капчэньне, прысвоены пункту нумар, дата (дзень, месяц, год) утварэньня капчэньня, найменьне дзічыны, колькасьць штук, вага нетта.

У выпадку пакіданьня капчоной дзічыны на пунктах апошняя павінна хавацца ў халаднаватым, але ня вільготным, добра вентылюемым памяшканьні, падвешаная да столі на перакладзінах. У такім выглядзе капчоная дзічына можа захоўвацца доўгі час.

### Як вяліць дзічыну

У месцах, аддаленых ад чыгунак, пры адсутнасьці наладаных шляхоў зносін для вывазу перапрацаванай дзічыны, пры недахопе тары для пасолкі і капчэньня, а таксама ў адносінах няглыстай дзічыны (худая птушка пры капчэньні дае перасушаны, дрэнны прадукт) дапускаецца вяленьне дзічыны.

Вяленьне ўтвараецца наступным чынам. Дзічыну абскубваюць, апальваюць, патрошаць і старанна прамываюць да поўнага аддзяленьня агусткаў крыві—звычайным парадкам, як і пры пасолцы. Тушкі дзічыны распластоўваюцца па сьпіне. Па мякаці грудзі робяць два-чатыры прадоўжных разрэзы да касьці. Драўлянай палачкай, якая ўстаўляецца між рэбраў, тушцы надаюць распластаны выгляд. Больш буйную дзічыну можна разрэзаць на дзьве палавінкі.

Прыгатаваныя такім чынам тушкі на вяровачцы, прывязанай да шыі, апускаюцца ў кіпяшчы рассол моцнасьцю 25° па Бомэ, у якім плавае сьвежае курынае яйка (ці бульбіна), на 1—2 хвіліны ў залежнасьці ад разьмеру дзічыны (чым менш птушка, тым час апусканьня карацей). Вынутую з кіпячага рассолу тушку падвешваюць для правялкі пад паветку, дзе ёсьць дастатковая цыркуляцыя паветра. Вяленьне працягваецца ад 4—5 дзён.

Страта вагі пры вяленьні роўна 40—50 проц. ад першапачатковай вагі (выключна за кошт вады) усе каштоўныя спажывныя рэчы захоўваюцца.

Хавацца вяленая дзічына павінна ў сухім і халаднаватым і добра вентылюемым памяшканьні, падвешаная радамі да столі. Пры такіх умовах дзічына захоўваецца вельмі доўгі час.



# Спосаб чысткі медных гільз

Парашкі, мазі, вадкасыці розных рэцэптаў—спосабы чысткі медных гільз, прымяняемыя нашымі паляўнічымі, а другія пускаюць у справу проста попел, біты вугаль, крэйду, дробны наждак і нават пысок (ёсць прастакі), папляваўшы на суконку.

Між іншым для ачысткі ад нагара рэкамендуецца вада з содаю, з купаросным маслам ці моцнаю гарэлкаю, з якіх дзеве апошнія сільна разрушаюць гільзы, а першыя вельмі мала дапамагае. Увогуле ўсе вадкасыці і парашкі патрабуюць і затраты лішніх сродкаў і клопот па іх набыцці, асабліва вясковаму жыхару, а галоўнае не даюць жадаемых вынікаў, ня глядзячы на ваша стараньне і вы ня можаце пахваліцца бляскам сваіх гільзаў.

Ёсць і такія паляўнічыя, у якіх медная гільза крыкліва выдзяляецца сваёй „зеленьню“ і зверху і ўнутры, а нагар сходзіць сваім... „натуральным“ шляхам. Зразумела, што доўгавечнасьць гільзы, пры такім становішчы, скарачаецца, уплывае на асечкі (зрастае накавальня) і вы, скрозь і ўсюды, пазбаўлены магчымасьці даць раптоўны стрэл: гільза застрала ў патроньніку.

Калі ёсць паляўнічыя, якія не звяртаюць увагі на зьмесьціва сваіх гільзаў толькі па сваім нявучце, то многія паляўнічыя дапускаюць свае гільзы да немагчымага становішча па прычынах ці нявельяня сапраўднага сродку і ім абрыджае частая марудная

праца і пры тым досыць грозная, ці не заўсёды яны могуць дастаць патрэбныя сродкі, жывучы далёка ад гораду. Між тым просты, можна сказаць, народны сродак ёсць амаль у кожнай хаце вясковага жыхара. Сродак гэты—вадкасыць кваснай гушчы. Карыстаюцца ёю так. Вынуўшы пістоны гільзы кладуць на ноч (ці на некалькі гадзін) у глыбокую гліняную пасуду, наліваюць вадкасыць і ставяць у цёплае месца. Калі ўвесь нагар адкісне, гільзы выпаласкваюць гэтай-жа гушчай, праціраюць унутраныя сьценкі пальцам, калі палец не ўваходзіць—анучкай, накручанай на палачку, потым прапаласкваюць у двух-трох вадах, выціраюць зверху і ўнутры сухой анучкай і сушаць у печцы ці на сонцы ў жаркі дзень. Гільзы выходзяць зусім новымі без малейшай плямкі (зразумела, калі да гэтага ня былі праедзены окісам нагара) і ніколі ня псуецца. Такое-ж дзеянне ўтварае стары ня зусім сьпіты квас бяз гушчы. Добра зводзяць нагар і іржу і расьціснутыя журавіны, але гэты спосаб марудны, патрабуе работу над кожнай гільзай у паасобку, таму можа быць ужыт пры партыі ў 5—6 гільз, пры другой колькасьці патрабуе і большай працы і большы час. Ва ўсякім выпадку журавіны маюць перавагу перад многімі сродкамі, складзенымі па рэцэпту.

Ф. А. Лялін.

## Што трэба ведаць, каб унікнуць няшчасных выпадкаў

Што мы хутка забываем ня толькі артыкулы ў часопісах, але і кнігі і брашурны, пра гэта гаварыць няма чаго. Забытымі, закінутымі ляжаць яны гадамі і толькі, калі здарылася якое няшчасьце, раскрываеш іх старонкі, так настойліва папярэджваўшы нас. Па гэтых ісьцінах (не патрабуючых довадаў) я і хачу паўтарыцца па пастаўленаму за галоўку ў нашай часопісі, пасьля часопісі „Охота и природа“ 1928 г. папярэджаўшы паляўнічага-чытача нашага ад няшчасных выпадкаў.

Некаторыя сучасныя ружэйныя паляўнічыя глядзяць на паляваньне, як на забаўку, не патрабуючую ніякіх ведаў, і ня толькі нічога ў паляваньні ня ведаюць і не разумеюць, але, галоўнае, і ведаць ня хочуць.

На паляваньне яны ідуць ці за найменшым другіх заняткаў, ці каб „гульнуць“ на сьвежым паветры, ці проста з-за падражаньня іншым. Нават самых элементарных правіл ня ведаюць: як абыходзіцца са стрэльбай. Пра сабаку, жыццё зьвера, птушкі, спосабы паляваньня і гаварыць ня прыходзіцца. Паляўнічая літаратура—нікчэмны баласт, па іх разважаньню.

Жывым узорам паўстаюць перада мною трагіч-

ныя малюнкi, калі думка на мінуту спыняецца на нявучце такіх гора-паляўнічых.

Прастрэленая кісьць уласнай рукі, адарваны палец, у горшым выпадку (у большасьці) сьмерць напавал сабе ці каму-небудзь з акаляючых—вынікі ўласнай нядбайнасьці.

Калі прасачыць паляўнічую хроніку здарэньняў—пераканаешся, што тыя ці іншыя адарэньні адносяцца якраз да тых, хто ня хоча вучыцца і другіх вучыць, каб быць добрым паляўнічым.

Быць на паляваньні з такім „паляўнічым“—раўнасьліва стаяць на складзе ўзрыўных рэчаў з палючай лучынай у руках. У такіх выпадках лепш быць разважным і застацца дома (ад небясьпекі далей), чым рызыкаваць уласнай шкурай. Трэба цьвёрда памятаць, што ў руках стрэльба, а ня палка для гуляньні, якой можна размахваць дзе папала і як папала.

Каб унікнуць няшчасных выпадкаў у абыходжаньні са стрэльбай і навуці ня трэба, трэба толькі цьвёрда ведаць:

1. У абыходжаньні са стрэльбай будзь асьцярожны. Не забывай, што стрэльба ня цацка,—яна хавае ў сабе сьмерць.



2. Узяўшы стрэльбу ў рукі, пераканайся, ці не заражана яна. У цэнтральным—адчыні затвор, а ў шомпальным—правер шомпалам.

3. Нават пэўна ведаючы, што стрэльба не заражана, абыходзься з ёю як з заражанай. Ніколі не накіроўвай стрэльбу на людзей.

4. Не забудзься апусьціць куркі, калі вешаеш стрэльбу, ці калі каля цябе стаяць людзі.

5. Удзельнічаючы ў аблаўных паляваньнях, не заражай цэнтральнай стрэльбы, пакуль цябе не паставяць на нумар.

6. З шомпальнай зьнімі пістоны і пад куркі пакладзі падкладку.

7. Пералязаючы праз плетні, перапрыгваючы праз канавы, пераходзячы праз сьлізкія перакладзіны на канавых, ручаях і інш., на пераправе ў лодцы, вынь патроны, а з шомпальнай зьнімі пістоны.

8. Дома ніколі не пакідай стрэльбы заражанай, бо да яе можа дабрацца дзіця ці чужы чалавек, ня ўмеючы абыходзіцца са стрэльбай.

9. Не стаўляй стрэльбы да сьцяны, да плятня, да плоту ні на прывале, ні дома: яна лёгка можа зваліцца. Лепш за ўсё вешай рулямі ўніз, каб сьмецьце ня трапіла ў дула.

10. Ніколі ня трымай стрэльбу за рулю дулам да сябе, асабліва вылязаючы з лодкі ці сходзячы з падводы. Перадаючы стрэльбу другому, трымай яе руляй ўверх.

11. Заражаючы стрэльбу, трымай рулі ўніз.

12. Пры паляваньні ў кампаніі, сачы, каб дула тваёй стрэльбы ня было зьвернута ў бок таварышоў.

13. На ўсякім паляваньні сачы—дзе твой бліжэйшы таварыш.

14. Ня пускай зарад у няясную мішэнь, на шум ці на траву галіну, якая калышацца.

15. Будзь асьцярожны пры стрэльбе буйных №№ шроту, памятаючы, што буйны шрот дае рыкашэты (адскаквае пад вуглом ад цьвёрдых прадметаў і вады).

16. Умей трымаць сябе ў руках, як-бы пал не гарэў у табе.

Калі хто ня вывучыў яшчэ паляваньне, але строга выконвае пералічаныя кіруючыя ўказаньні, ён ужо напалову паляўнічы і застрахаваў сябе ад няшчасных выпадкаў у абыходжаньні са стрэльбай.

Ф. А. Лялін.

## Спосаб зьвішчэньня ястрабаў

Ястрабы, якія адрозьніваюцца ад другіх пярнатых драпежнікаў кароткімі закругленымі крыламі і доўгім хвостом, гэтыя крыважадныя рабыя зьнізу разбойнікі, маючыя моцную бяз выраза дзюбу і доўгія моцныя ногі з вострымі, як ігла, кіпцямі, гэтыя пярнатыя ваўкі зараз аб'яўлены па-за законам і як вялікі—цецеравятнік, так і малы—перапялятнік падлягаюць бязьлітаснаму зьнішчэньню. Не адна гаспадыня лье горкія сьлёзы, дзякуючы ястрабу. Каму гэта невядома? Яшчэ куры вобмацкам ходзяць,

толькі што пакінуўшы нашэсьці, яшчэ не расправілі, як трэба, крылаў сваіх ластаўкі—надзейныя вартавыя, першыя б'ючыя трывогу пры зьяўленьні „супраціўніка“,—глядзь крыважадны драпежнік ўжо пусьціў пер'е па двары. Ні мінуты, ні гадзіны ня ведаеш, калі наляціць гэты разбойнік; значыць, ня трэба даводзіць, што ястраб—шкодны драпежнік не для аднаго толькі паляўнічай гаспаларкі. Сродкі барацьбы з ім—стрэльба. А стрэльба-ж ня ўсюды знойдзецца. Ды што зробіць баба са стрэльбай, калі ўсе мужчыны ў полі? Ня кожны і мужчына зможа зьняць быстракрылага лятуня з свайго самапала. А вэсьці барацьбу з ім неяк трэба!

Я ўспамінаю цікавы спосаб зьнішчэньня гэтага драпежніка, які і перадаю. Заклучаецца ён у наступным:

Каля таго месца, дзе зьявіўся ястраб, утыкаюць у зямлю на трохмэтровым квадраце чатыры тонкія, у два мэтры даўжыні (даўжэй лепш) палкі, у якіх надрэзаны па дзьве зарубкі (адна ў самага канца зьверху, а другая на два вяршкі ад зямлі). да зарубак зьлёгка прымацоўваюць з бакоў і зьверху лёгкую і самую рэдкую сетку. Для прыманкі ястраба прывязваюць пасярод пляцоўкі, да асобнага калка жывую курыцу так, каб курыца свабодна магла хадзіць і была-б у сваёй натуральнай позе. Убачыўшы здабычу, ястраб з усяго размаху ўдарае ў сетку, зьбінае яе з колышкаў і заблытваецца. Наладжаньне такой лавушкі па сродках кожнаму, а ў каго ёсьць старыя сетныя снасьці, то і зусім ніякіх выдаткаў ня трэба.

Занятым людзям ня трэба траціць і часу: досыць паказаць дзецям, даць ім указаньні. і яны з вялікім захапленьнем зоймуцца гэтай работай.

Ф. А.

## Спосаб лоўлі варон і сарок

Варону і сароку спаймаць ня цяжка. Ловяць іх сілкамі, петлямі, якімі ловяць звычайна паляўнічых птах і яшчэ адным цікавым спосабам. Спосаб гэты мае абмежаванае распаўсюджаньне, большасьці невядом, між тым вельмі рэальны, просты, думаю дасьць асаблівы інтарэс нашаму чытачу і прыдзе на дапамогу яму, калі спатрэбіцца спаймаць гэтых птах жывымі бяз усякіх пашкоджаньняў. Спосаб гэты заклучаецца ў наступным.

Скручваюць паперу ў відзе конуса (фунцікам), унутры абмазваюць клейсьцерам ці другім чым клейкім, кладуць у сярэдзіну якую-небудзь пажыву, каб асабліва спакусіла гэтую птаху і „фунцік“ утыкаюць у пясок ці ў сьнег. Варона ці сарока, жадаючы паласавацца, спачатку недаверліва адносіцца да пастаўленай лавушкі, абыходзіць вакол, разглядае, але хутка ўсоўвае галаву ў папярковы „фунцік“, пер'е прыліпае да яго і яна ўскаквае ў папярковым каўпаку. Баючыся, напэўна аб што небудзь ударыцца, птуха падымаецца „сьвечкай“ усё вышэй і вышэй і нарэшце падае кубарам на тое месца, з якога зьялася.

Ф. А. Лялін.



# Жыцьцё і праца райтаварыстваў і нізавых ячэек паляўнічых

\* Рагаўская ячэйка паляўнічых, Заслаўскага раёну працуе неарганізавана, бясплянава. Зусім ня цікавіцца і не займаецца справай зьнішчэньня бадзячых сабак, якіх на тэрыторыі сельсавету разьвялося вельмі многа.

Старшыня ячэйкі Дасейн Э. Т. і кіраўнік калгасу „Полымя“ Майсеенка С. сьвядома тармозяць і зрываюць справу зьнішчэньня драпежнікаў.

Д. А., В. М.

\* Капыльскае і Мазырское таварыствы паляўнічых не праводзяць работы сярод паляўнічых мас у напрамку зьнішчэньня бадзячых сабак, ваўкоў і інш. шкодных драпежнікаў. Дрэнна вядзе справу прэміраваньня здатчыкаў паляўнічай прадукцыі. Слаба распаўсюджваецца часопісь „Паляўнічы Беларусі“. Ня цікавіцца разьвіццём спорту сярод паляўнічых, выданьнем насыценгазэт.

М—кі.

\* Паляўнічыя Чабатовіцкай ячэйкі (Уваравіцкі раён) Красьнякоў Я., Цыганкоў Я., замест барацьбы з браканьерамі, водзяць апошніх з сабою на паляваньне, забясьпечваюць іх шротам, порахам і інш. прыладамі. Веснавое паляваньне ўтвараюць з сабакамі. А між тым, ні ячэйка, ні райтаварыства не

зьявртаюць на гэта ніякай увагі. Ні ячэйка, ні райтаварыства таксама не зьявртаюць увагі на выкананьне чарговых заданьняў па лініі паляўнічай капэрацыі (адстрэл драпежнікаў, загатоўкі ўсіх відаў і інш.). Зусім адсутнічаюць сацмэтады работы сярод паляўнічых — ударніцтва і спаборніцтва. Дрэнна распаўсюджваецца часопісь „Паляўнічы Беларусі“. Заданьні не даводзяцца да паляўнічых.

Паляўнічы.

\* Рагачэўскае райпраўленьне саюзу паляўнічых часта камандыруе ў Маскву за рознымі патрэбамі справавода і таму наведвальнікі ў час яго адсутнасьці ня маюць магчымасьці атрымаць тое, што ім патрэбна.

Мне здаецца, што праўленьне складаецца не з аднаго толькі тэхпрацаўніка, ёсьць яшчэ і іншыя члены, якіх і можна было-б скарыстоўваць для гэтай патрэбы, бо пакідаць установу без асобы, якая знаходзіцца ў курсе спраў, ня можна.

На будучы час трэба гэткія акалічнасьці прадугледжваць і службовыя камандыроўкі разьмяркоўваць так, каб гэта не адбівалася на працы таварыства і не выклікала незадавальненьня членаў.

Ш.

## Узьняць дасягненьні, зьнішчыць недахопы

З моманту пераабраньня праўленьня работа Слуцкага т-ва палепшылася. Калі ў 4 квартале 1931 году заданьні па пушнарыхтоўках былі выкананы на 94 проц., па мехнарыхтоўках быў прарыў (заданьне выканана на 49,3 проц.), дык зараз мы маем карэнныя зьмены—процэнт выкананьня мехнарыхтовак у першым квартале гэтага году ўзрос і пляны выкананы—па пушніне—221 проц., па мехсыравіне—200 проц.

Але некаторыя ячэйкі паляўнічых адстаюць.

Характэрнымі ячэйкамі, якія пушмехнарыхтоўкі ставяць у цэнтр увагі ўсёй сваёй работы, зьяўляюцца: Навадворжаўская, Мялешкаўская, Дарозінская

і Прышчыцкая. Гэтыя ячэйкі квартальныя пляны перавыканалі.

Дрэнна працуюць Урэцкая і Языльская ячэйкі. Тут страляюць па вераб'ёх.

Асабліва вылучыліся з раду добрых паляўнічых ударнікі Вечар Ян, Кісель Ян, Ласевіч Ал., Лучнік, Зубарэвіч і Забела. Гэтыя таварышы нарыхтоўкам удзялялі шмат увагі.

Паляўнічыя слаба ахоплены кантракцыйяй. З 890 паляўнічых толькі 230 заключылі ўмовы.

Зьнішчым недахопы, узьнімем дасягненьні.

Якімовіч Л.

## З У Е В У П А Ш А Н Ц А В А Л А

Віднее. Лёгкі ветрык калыша невялічкія кусточки. З сьвістам крылаў правесьліся недзе качкі і папалі на вадку недалёка ад лесу. Ём адгукнулася недзе там-жа яшчэ адна качка.

— Кра-к! Кра-к! Кра-к!—застагнаў качур.

Паляваньне на качак дазвалялася з 25 красавіка па 15 мая.

Гэта ў 1932 годзе ўвесну.

Мясцовасьць глухая. Ад чыгункі 25 кілёметраў. Першая станцыя ў раёне Лепель. І вось на адлегласьці 25 кілёметраў раскінулі свае абшары балоты Ляхаўскага с.-с. З дзічыны тут водзіцца больш за ўсё зайцаў і цецярукоў, ёсьць магчымасьць ім тут распаздзіцца і хавацца. Мясцінамі пападаецца лес, які складаецца з елак, хвоек, ядленцу і некаторых лісьцёвых парод. Мясцовасьць няроўная. У гэтым



лесе водзяцца вавёркі, рабцы, слонкі і шмат іншай дзічыны. Далей яшчэ на захад цягнецца ўжо вялікі лес, дзе можна знайсці і вывадак драпежніка Беларусі—воўка.

Але гэта за межамі Ляхаўскага сельсавету. Качак тут надта мала, бо рэчкі няма, а балот таксама. Толькі можна сустрэць іх увесну дзе-небудзь на невялічкіх балацінках, якія потым высыхаюць. Ды яшчэ, праўда, у большай колькасці на возеры, якое знаходзіцца ў сельсавеце. Яны там бываюць круглы год. Возера вялікае, чыстае, амаль няма ніякіх зарасляў і падыйсці да іх вельмі цяжка. Вось у гэтыя невялічкія балацінкі з вабікам у кішэні вышаў паляўнічы калгаснік **Зуёў Міхась** на качак. Кракнула качка. **Зуёў** адгукнуўся.

Яму застракатаў у адказ качур, а потым прыляцеў і камнем шлёпнуўся на ваду, недалёка ад яго.

„Ну, цяпер не ўцячэ“,—падумаў ён. Толькі гэта ўзяў на мушку і хацеў было спусціць курок пістаноўкі, як з-за куста крокаў у 20 выпрыгнула шэрая ваўчыца. Ствалы звярнуліся на яе і грымнуў стрэл.

Драпежная жывёла падскочыла разы тры, а потым пашла крокам. Прайшоўшы крокаў 50 лягла пад кусты.

## Замест слонак—ваўчанят

У пачатку мая паляўнічы Менскага гарадскога таварыства **Плышэўскі Ю.** паехаў на слонак у Блужу, недалёка ад 18 раз'езду Зах. чыг. Месца гэта для нашага героя было незнаёма. **Плышэўскі** яшчэ з вечара пайшоў у лес шукаць „цягу“ Слонак, але апошнія яшчэ не цягнулі. Раптам з боку балота **Плышэўскі** пачуў галасы ваўкоў. **Плышэўскі** рашыў заўтра ў раньні пайсці туды на разведку.

„Тяга“ была дрэнная і пасля захаду сонца. Прышоў паляўнічы **Паўловіч**, які раскаваў, што ваўкі знаходзяцца на „Зялёнай градцы“ у лязняку, які знаходзіцца кілёметры за поўтары ад таго месца, дзе была „тяга“.

Назаўтра раніцой мы накіраваліся разам з **Паўловічам** на качураў, але і тут паляванне было няўдалае. Адпачыўшы некаторы час, пасля гэтага **Плышэўскі** накіраваўся ў лес. Выходзіў ён удоўж і поперекаў усё тое балота, дзе адгукаліся ўчора ваўкі, але нічога не знайшоў, апрача воўчых слядоў. Увечары, схадзіўшы яшчэ раз на слонак і нічога не забіўшы, паляўнічы вярнуўся ў Менск.

Але думка пабіць ваўкоў не пакідала **Плышэўскага** і ў горадзе. Тады ён вярнуўся ў Блужу і разам з **Паўловічам** зноў пашлі на балота. Апошні пашоў у адзін бок балота, а **Плышэўскі** ў другі. У адным месцы ўвесь час кружыліся крумкачы, якія і навялі на думку **Плышэўскага**,

Яму яшчэ доўга прышлося ганяцца за ёй, бо патроны былі з бекасынкам. Хоць бекасынік, але пасля няці стрэлаў зверху паплаціўся жыццём.

Пры ўскрыцці было знойдзена 4 маладых ваўчанят.

**М. Белавусаў.**

## Ячэйка ня сочыць

Верхняслабодзкая ячэйка паляўнічых, Брагінскага раёну, зусім ня цікавіцца паляўнічай гаспадаркай. Яшчэ толькі настала весна, а паляўнічыя пачалі біць качак. Чаму ня выключаюцца з саюзу браканьеры?

**Іголіа.**

## Арганізаваны брыгады

Ляхавіцкая ячэйка, Лепельскага раёну ў веснавы час у аснову сваёй работы паклала наступнае: загатоўку крата, знішчэнне драпежнікаў і ахова маладняка.

Лёзунгам яе работы стаіць—ніводнага драпежніка на паляўнічых угоддзях.

Для лепшай работы яна разбіта на 4 брыгады.  
**Белаўсаў.**

што тут гняздо ваўкоў. Узняўшы стрэльбу на ізгатоўку ён пачаў памалу, супроць ветра падыходзіць



тав. **Плышэўскі.**





Тав. Плышчукі з ваўчанятамі.

да таго месца, над якім кружыліся крумкачы. Не прайшло і паўгадзіны, як пачалі пападацца воўчыя сьцежкі, шэрсць, а потым Плышчукі ўбачыў, як замітусілася ваўчыца, якая хацела адвесьці яго ад гнязда. Стралаць было нельга. Потым ваўчыца выскакнула на чыстае месца і паглядзела на паляўнічага, які ў гэты час стрэліў па ёй карцеччу.

На стрэл падыйшоў Паўловіч. Потым паляўнічыя, каб хутчэй знайсці ваўкоў, зноў разышліся ў розныя бакі. Праз пяць мінут пасля гэтага Плышчукі ўбачыў на мху ваўчанят. Іх было восем. Падыйшоў зноў Паўловіч, які разам з Плышчукі засеў пільнаваць старых. Але паляваньне за старымі не ўвенчалася посьпехам, за выключэньнем таго, што была паранена ваўчыца.

Восем ваўчанят Плышчукі даставіў жывымі ў Менскае гарадзкое таварыства і атрымаў прэмію.

Трэба адзначыць, што калгасы вельмі кепска зацікаўлены ў зьнішчэньні ваўкоў. На ўсе просьбы Плышчускага бліжэйшы да Блужы калгас ня даў яму падводы ваехаць у 18 разьезд. Няўжо ваўкі менш прыносяць шкоды, чым каштуе падвода ад Блужы да 18 разьезда па разьліку старшыні калгаса.

П.

## Л І Т Е Р А Т У Р Н А Я С Т А Р О Н К А

МІК. ЦЭЛЕНШ

# Зімовыя набегі\*)

(К а н е ц)

### VI

Сонца было ўжо нізка і пара было ісьці дадому. Прахор па стрэлах чуў, што Ёгнат недзе далёка. А страляў Ёгнат тры разы, прыблізна праз гадзіну-паўтары раз за разам. Прахор быў упэўнены, што Ёгнат будзе з дабычай, бо апошні, як гэта было ўсім вядома, дарма набояў ня псуе. Гукнуўшы некалькі разоў Ёгната, Прахор вышаў на дарогу, сеў на шырокі роўны пень, зрэзанай нядаўна асіны і закурыў. Дым павуціньнем паплыў у ціхіх паветры, і такім самым павуціньнем плылі думкі ў галаве Прахора.—„У чым тут справа? І колькі я не хадзіў „трапіць“ гэтага паскуднага—ён так злы быў у гэты час!—зьяўка, заўсёды заяц у мяне падыецца ззаду, ужо тады, калі я прайду яго. „Толькі стаміўся. Каб яго ліха! Гм-м-м... Цікава!“ Прахор і не заўважыў, як падыйшоў Ёгнат з трыма зайцамі за плячыма.

— Ну як?

— Эх, і не гавары!—загаманіў гарача Прахор.—Тры зайцы падняў, а хоць бы стрэліць удала прышлося. Як я асьцярожна не хаджу, усёроўна ззаду заяц выскача. Ад чаго гэта так?—запытаўся ён у Ёгната.

— Такія ўжо зайцы,—адказаў той.

Прахор заклаваў, што Ёгнат ня хоча сказаць, ня хоча адкрыць таямніцу зайцавых набегі, сьлядоў, ня хоча дапамагчы таварышу ў той час, як ён, Прахор, рад дапамагчы Ёгнату...

— Ну, добра!—буркнуў ён сабе пад нос і накіраваўся дарогай у напярмку калгасу.

Каб не рабіць круга, паляўнічыя пайшлі нацянькі, а тым разьлікам, што яны выкінуць два кілёметры, апрача таго Прахор хацеў прайсьці праз калгасны сад і паглядзець, ці шмат там нахадзілі зайцы. Падыйшоўшы да саду яны былі вельмі здзіўлены шматлікасьцю сьлядоў гэтых зьяўкоў—увесь сьнег



быў вытаптан, нібы тут іх быў цэлы эскадрон. Прахор праверыў падкормку, снапы былі ўсе зьедзены, але яблынкi засталіся не зачэпленымі. Ігнат жа за гэты час трохі аддыхнуў, усеўшыся, як каршун у сваёй шэрай сьвітцы, на плоце. Калі Прахор падышоў да яго, Ігнат загаманіў:

— Колькі я на сьвеце жыў, ня бачыў такога скопішча зайцоў.

— А ты думаў, што мы дарма ставіць будзем авёс? І сад цэлы застаўся.

— Ай, яй-яй!—вздзіўляўся ўсё Ігнат.

— Аж неяк нехвата пакідаць гэтага месца,— сказаў Прахор.—А што, калі пахадзіць тут па сьледу?—запытаўся ён у Іgnата,—аднак сонца яшчэ не зайшло.

— А, чорт яго!—не згадзіўся Ігнат.—Ужо гэтыя, плечы адарвалі!

І сапраўды, панасіць цэлы дзень трох зайцоў такому слабаму чалавеку, як Ігнат, гэта што небудзь ды значыла. Ігнат гнуўся, здаецца, у тры дугі пад паклажай, часьцяком спыняўся, стагнаў і набіраў у лёгкай сьвежага паветра, шырока дыхаючы, а з зайцамі раставацца не хацеў.

— Але-ж я без здабычы,—адказаў, пасьля некагортага маўчаньня Прахор.—Гэта-ж сорамна дахаты вяртацца.

Ігнат паглядзеў на Прахора, паправіў на плячох зайцоў, якія нацёрлі яму сьпіну аж да болю, і замяўся на месцы.

— Ну, дык як, Ігнат? Бачыш, я табе па праўдзе скажу, што без цябе не пайду, бо напрасна...

— Ну, давай!—згадзіўся, урэшце, нехаця Ігнат.—Толькі я ня буду малька займаць, а пойдзем адным у дваіх.—Ён зноў паправіў плячо, ад чаго яшчэ раз зморшчыўся.

Знайшоўшы выхадныя сьляды зайца з „жыроў“, Прахор і Ігнат пайшлі імі. Заяц быў павярнуў пад калгас, потым вярнуўся і перасёк свой сьлед,—гэта першая пятля. Потым даў круг, завярнуў улева і зноў перасёк сьлед. Потым зноў даў круг і пайшоў у лагчыну ў ельнічак, які сіняватымі верхавінамі віднеўся з-пад сьнегу. Прахор цьвёрдымі крокамі здаровага чалавека ішоў уперадзе, а за ім аслабеўшы сунуўся Ігнат. Разблытваць увяты імі сьлед было цяжка, бо амаль праз пяць-дзесят-сто крокаў пападаліся сьляды другіх айцоў

і трэба было, каб не паблытаць іх, выходжаў акуратна сьляды ўзятага зайца. Але ня глядзячы на гэта, Прахор упарта ішоў і ішоў уперад. Ігнат-жа, ідучы ззаду, думаў пра тое, чаму столькі набегла зайцоў. „Навошта нам было хадзіць так далёка“,—гаварыў ён сам сабе.—„А ўсё ж такі маладзец гэты Прахор! Што надумае, тое і зробіць, а як зробіць, дык і камар носа не падточа. Цікавы чалавек, гэты Прахор. Гм... Цікавы...“ Зараз Ігнат успомніў словы Прахора па дарозе на паляваньне аб тым, што ён (Ігнат) дрэнна робіць, што не здае шкуркі ў каапэрацыю. А ўспомніўшы гэта перад яго вачыма зараз-жа мільгнула ў думках куніца і Гаркун. „Так, праўду ўсё-ж кажа Прахор“—падумаў ён яшчэ раз.—„І клапатлівы-ж ён наконт паляўнічай справы“. Ігнат нешта хацеў сказаць Прахору, але яны зноў перасеклі ўжо ў трэці раз сьлед зайца.

— От яшчэ адна пятля,—сказаў Прахор, паказваючы на сьляды зайца.

— Стой, пачакай!—адказаў Прахор.

— Што?..—павярнуўшы галаву запытаў Прахор.

— Ды так... значыць ня туды. Ня ўмееш ты хадзіць, ад таго ў цябе зайцы і парываюцца ззаду.—Ігнат пачаў вучыць Прахора.—Калі ты дайшоў да другой пятлі, трэба чакаць, што заяц раптоўна выскакне з сьнегу, а каб ён ня выскакнуў ззаду, дык ня трэба ісьці па сьляду, а валі проста праз круг, перасякай яго, ды прыглядайся да кусьцікаў, ямчак, піёў. Калі тут не падняўся, тады зноў ідзі сьледам да трэцяй пятлі, а потым зноў праз круг валі. Ну, дык ідзі, а я тут пастаю.

Прахор зноў вялізарнымі крокамі пайшоў уперад. Хвілін праз некалькі пасьля таго, як Прахор пакінуў Ігната, выскакнуў з-пад лапніку елачкі ўперадзе Прахора заяц. Той хутка ўскінуў стрэльбу і стрэліў. Кароткі, глухі гук разарваў студзёную цішыню і пакаціўся рэхам у ваколіцы. Заяц перакуліўся разы два праз галаву і задрыгаў нагамі, афарбоўваючы сьнег сваёй крывёй. Прахор падняў зайца і падышоў да Ігната.

— Лоўка ты яго, маладзец!—пахваліў Ігнат.

Прахор быў рад. Радаваўся і Ігнат.—Чаго-ж, такая ўдача! Прывязаўшы зайца да торбы, паляўнічыя выйшлі на дарогу і праз дзесьці хвілін былі ў калгасе.



Але радасны настрой пакінуў Ігната ў той-жа момант, як ён пераступіў парог сваёй хаты. Перад яго вачмі адкрыўся такі малюнак: сабака Шарко ляжаў на падлозе ў грудзе звярыных шкурак і жаваў вушы аднаму зайцу. Шмат шкурак было ўжо разарвана ў шмацьцё, а некаторыя былі толькі параскіданы па сенцах. Шкуркі лісіцы, вавёркі і два тхары хаця і ляжалі каля сабакі, разам з зайцамі, але сабака не чапаў ніводнага з гэтых звяроў. Больш за ўсё па густу яму прышліся зайцы, на іх ён і наваліўся з усёй сілай...

Ігнат, як толькі ўбачыў гэты малюнак, затросься ад злосьці.

— Вон, каб цябе воўкі! Макрына, Макрына, дзе ты, што ты нарабіла. Заб'ю, старую падлу!

Але Макрыны ня было на яе „шчасьце“ дома. Тады Ігнат з усёй злосьцю накінуўся на Шарко, якому, як відаць, вельмі не хацелася пакідаць шкуркі, бо калі на яго крыкнуў гаспадар, ён грозна завурчаў.

— Ага! Дык ты яшчэ агрызацца!—крыкнуў Ігнат, узяўшыся за ствалы стрэльбы і кінуўся на сабаку. Наколькі апошняму не хацелася расставацца са шкуркамі, але ўбачыўшы так узброенага свайго гаспадара, уцяміў у чым справа і, падняўшы хвост, без аглядакі, загуляў па дварэ. Ігнат са стрэльбай за ім. Сабака дагадаўся, што будзе кепска, калі ён на некаторы час не пакіне той двор, які яму даручана аберагаць і кінуўся на агарод. Ігнат пагнаўся за сабакам. Але ў сабакі ногі хоць карцейшыя, чым у яго гаспадара, ды больш спрытнейшыя і пакуль апошні пералез праз плот, са двара на агарод, Шарко быў ужо на недасяжнай нават для пістаноўкі Ігната адлегласьці.

Яшчэ горш раззлаваным вярнуўся Ігнат у двор. Увайшоўшы ў сенцы, ня скідаючы стрэльбы і зайцоў з плеч, ён растапырыў бяспоматна рукі і акаямянеў, глядзячы на шкуркі.—„От нарабіў! Зарабіў! Куніцу гандляру аддаў, а трыццаць зайцоў сабаку. Хіба разумны чалавек зробіць так?“—паставіў пытальнік сам перад сабой.

— Макрына!—раптам крыкнуў ён зноў.—Гэта яна вінавата. Дам, от дам калі!..

— Чаго крычыш!

Ігнат аглянуўся. Перад ім стаяла, з пабалеўшым ад спалоху тварам і з намернутымі на вачох сьлязьмі, Макрына.

— Што гэта?—ціха, сьцяўшы вусны, зашаптаў Ігнат.

— Твая работа,—адказала Макрына і заплакала.

— Чаго ты хочаш, гад ты такі! Што ты мяне пячэш увесь век.. Ці я табе не казалася, што нечага хітрыць? Ці я табе не казалася? Калі ты паляўнічы, дык і будзь паляўнічым... Шкуркі трэба здаваць куды сьлед, як і робяць усе разумныя людзі... Што ўчора казаў Прахор? Што?—Сьлёзы душылі яе і не давалі гаварыць. Ёй успомнілася ўсё яе горкае жыцьцё з гэтым чалавекам, усё тое гора, якое яна перажыла за дваццаць год жыцьця з ім, а ад гэтага яшчэ балючай стала на сэрцы. Ігнат-жа моўчкі стаяў перад шкуркамі і глядзеў, то на жонку, то на сваю сапсаваную работу, на шкуркі. У яго галаве быў хаос і ён імкнуўся разабрацца ў ім.—„Хто вінават?“—стаяў пытальнік перад яго вачмі. Некалькі хвілін працягвалася такая сцэна, потым Ігнат слаба падняўся, падыйшоў да плакаўшай жонкі і паклаў сваю грубую руку на яе плячо.

— Ня плач, Макрына! Апошні раз. Больш гэтага ніколі ня будзе... Зараз-жа! Зараз-жа занясу ўсе шкуркі Прахору і куплю табе хустку, а так-сама падпішу кантракт на далейшае паляваньне! Зараз-жа...—уздыхнуў ён.

Прахор быў вельмі здзіўлены, калі Ігнат уваліўся да яго ў хату з цэлым ворахам шкурак усякіх звяроў і з трыма зайцамі за плячыма, якіх ён забыўся дома пакінуць.

— Што з табой?

— А вось прынёс усё да цябе... Што засталася. (Ён хацеў расказаць аб здарэньні, але сваячасова замаўчаў). А таксама пішы кантрактацыю. Дурань я быў... От што...—яшчэ не супакоіўшыся гаварыў дрыжачым голасам Ігнат.

— Так-бы даўно!—сказаў Прахор.—А то дурыць, дурыць, хітрыць...

Праз гадзіну Ігнат вяртаўся дахаты з ботамі і з вялізарнай ваўнянай хусткай для Макрыны.



# Аб пляве збожжазагатоуак з ураджаю 1932 году і разгортваньні калгаснага гандлю збожжам

Пастанова СНК СССР і Цэнтральнага камітэту ЎсеКП(б)

(Гл. пачатак на 2-й стар. вокладкі).

па Паўночным краі—2 млн. пуд. замест пляну мінулага году—3 млн. пуд.;

па Закаўказьзі—4 млн. пуд. замест пляну мінулага году—5 млн. пуд.;

па БССР—4 млн. пуд. замест пляну мінулага году—6 млн. пуд.;

па Далёка-Ўсходнім краі—7 млн. пуд. замест пляну мінулага году—8 млн. пуд.;

па Сярэдняй Волзе—72 млн. пуд. замест пляну мінулага году—106 млн. пуд.;

па Ніжняй Волзе—77 млн. пуд. замест пляну мінулага году—100 млн. пуд.;

па Башкірыі—26 млн. пуд. замест пляну мінулага году—25 млн. пуд.;

па Уралу—48 млн. пуд. замест пляну мінулага году—71 млн. пуд.;

па Заходняй Сібіры—62 млн. пуд.

б) У адпаведнасьці з ростам саўгаснай гаспадаркі павялічыць у 1932 годзе плян збожжазагатоуак па саўгасах усіх сыстэм да 151 млн. пуд. супроць заданых у мінулым годзе 108 млн. пуд. з наступнай разьбіўкай па сыстэмах:

Па Збожжатрэсту—110 млн. пудоў, па Саюзцукру—20 млн. пудоў, па насеннаводчых трэстах—10 млн. пудоў, па прамсаўгастрэсту—5 млн. пудоў, па жывёлагадоўчых саўгасах (саюзных і рэспубліканскіх)—3 млн. пудоў, па іншых рэспубліканскіх саўгасах—3 млн. пудоў.

Збожжазагатоўчы плян па саўгасах разьбіць па раёнах наступным чынам:

Украіна—29 млн. пудоў, Паўночны Каўказ—37 млн. пудоў, Крым—4 млн. пудоў, ЗСФСР—0,4 млн. пудоў, Сярэдняя Азія—2,3 млн. пудоў, Ніжняя Волга—12 млн. пудоў, ЦЧВ—10 млн. пуд., Сярэдняя Волга—16 млн. пудоў, Татарыя—0,3 млн. пудоў, Казакстан—4 млн. пудоў, Урал—8,5 млн. пудоў, Башкірыя—5 млн. пудоў, Заходняя Сібір—13,5 млн. пудоў, Усходняя Сібір—3,5 млн. пудоў, Ленінградская вобласьць—0,05 млн. пудоў, Заходняя вобласьць—0,35 млн. пудоў, Маскоўская вобласьць—0,8 млн. пудоў, Іванаўская вобласьць—0,2 млн. пудоў, Ніжагародзкі край—0,1 млн. пудоў, ДВК—4 млн. пудоў.

в) Выкананьне пляну збожжазагатоуак з ураджаю 1932 году закончыць не пазьней 1 студзеня 1933 г.

г) Стварэньне насенных фондаў у калгасах закончыць не пазьней 15 студзеня 1933 году.

д) Прызнаць мэтазгодным па сканчэньні выкананьня гэтага збожжазагатоўчага пляну і стварэньня насенных фондаў, г. зн. з 15 студзеня 1933 году, прадаставіць калгасам і калгасьнікам поўную магчымасьць бесперашкоднага продажу лішкаў свайго збожжа на свой погляд як на рынках, так і ў сваіх калгасных крамах, абавязваюшы мясцовыя органы ўлады аказваць у гэтым калгасам і калгасьнікам поўную садзейнасьць і прыняць меры да выкараненьня прыватнікаў і перакупшчыкаў, якія прабуюць нажыцца на калгасным гандлі.

Старшыня СНК СССР В. Молатаў (Скрабін).

Сакратар ЦК УсеКП(б) І. Сталін.

Рэдактар—рэдкалегія:

Волдынь, Тамашэўскі,  
Цалеш і проф. Федзюшын.

Адказны рэдактар П. Тамашэўскі.



## ТАВАРЫШ, ТЫ ХОЧАШ ВЕДАЦЬ,

1078

як трэба весці на калектыўных пачатках паліўнічую гаспадарку? Як арганізаваць калектыўнае развідзенне каштоўных пушных звяроў? Як арганізаваць трусятнік? Як выбраць і прыстраляць стрэльбу? Як выбраць сабаку для палявання? Якія спосабы палявання могуць даць лепшыя вынікі? Дзе жыўдуць розныя прамыслова-паліўнічыя зверы і птушкі? Якія іх прывычкі? Якія неабходныя ўмовы, каб іх было больш у паліўнічых угоддзях? Чым вы можаце дапамагчы ў справе вывучэння паліўнічай гаспадаркі? Чым дапамагчы сыстэме паліўнічай кааперацыі ў хутчэйшай арганізацыі паліўнічай гаспадаркі? Як самому ўключыцца ў работу гэтай галіны?

**НА ўСЕ ГЭТЫЯ І ДРУГІЯ, ЦІКАВЯЧЫЯ ВАС, ПЫТАНЬНІ  
ТЫ МОЖАШ АТРЫМАЦЬ ВЫЧАРПАЛЬНЫЯ АДКАЗЫ.**

**ВЫПІСВАЙ НА 1932 ГОД ЧАСОПІСЬ**

# „ПАЛЯЎНІЧЫ БЕЛАРУСІ“

Орган прамыслова-кааперацыйнага саюзу паліўнічых „БЕЛКАХОТСАЮЗУ“.

**САЮЗЫ, ТАВАРЫШТЫ І ПАЛЯЎНІЧЫЯ ЯЧЭЙКІ**  
Вылучайце арганізатару падпіскі на нашу часопіс.

### УМОВЫ ПАДПІСКІ:

на 1 год . . . 2 р. 40 к.  
на паўгода . . . 1 . 20 .  
на 3 мес. . . . — 60 .

На меншы тэрмін падпіска  
ня прымаецца.

У часопісі шырока асвятляюцца пытаньні паліўнічае кааперацыі, будаўніцтва калектыўнай паліўнічай гаспадаркі, жывёў і норавы звяроў і птушак, пушная справа, паліўнічае права, спосабы палявання, сабакагадоўля, ружэйная тэхніка. Асобную ўвагу часопіс будзе аддаваць пытаньням будаўніцтва паліўнічай гаспадаркі, калектыўнай пушной звярагадоўлі і трусагадоўлі, а таксама біялёгіі прамыслова-паліўнічых жывёл, бо веды яе забяспечваюць паспяховасьць палявання і паскараюць тэмп сацыялістычнай рэканструкцыі паліўнічага промыслу ў рацыянальную паліўнічую гаспадарку.

У 1932 годзе ў часопісі мержуецца адкрыць спецыяльны аддзел, асвятляючы пытаньні рыбаводства і рыбалоўства.

Падпіску і грошы накіроўваць: Менск, Кіраўніцтва сувязі, або ў бліжэйшае паштовае аддзяленьне.

Адрас рэдакцыі: Менск, Савецкая 68, выдавецтва „Калгаснік Беларусі“.